

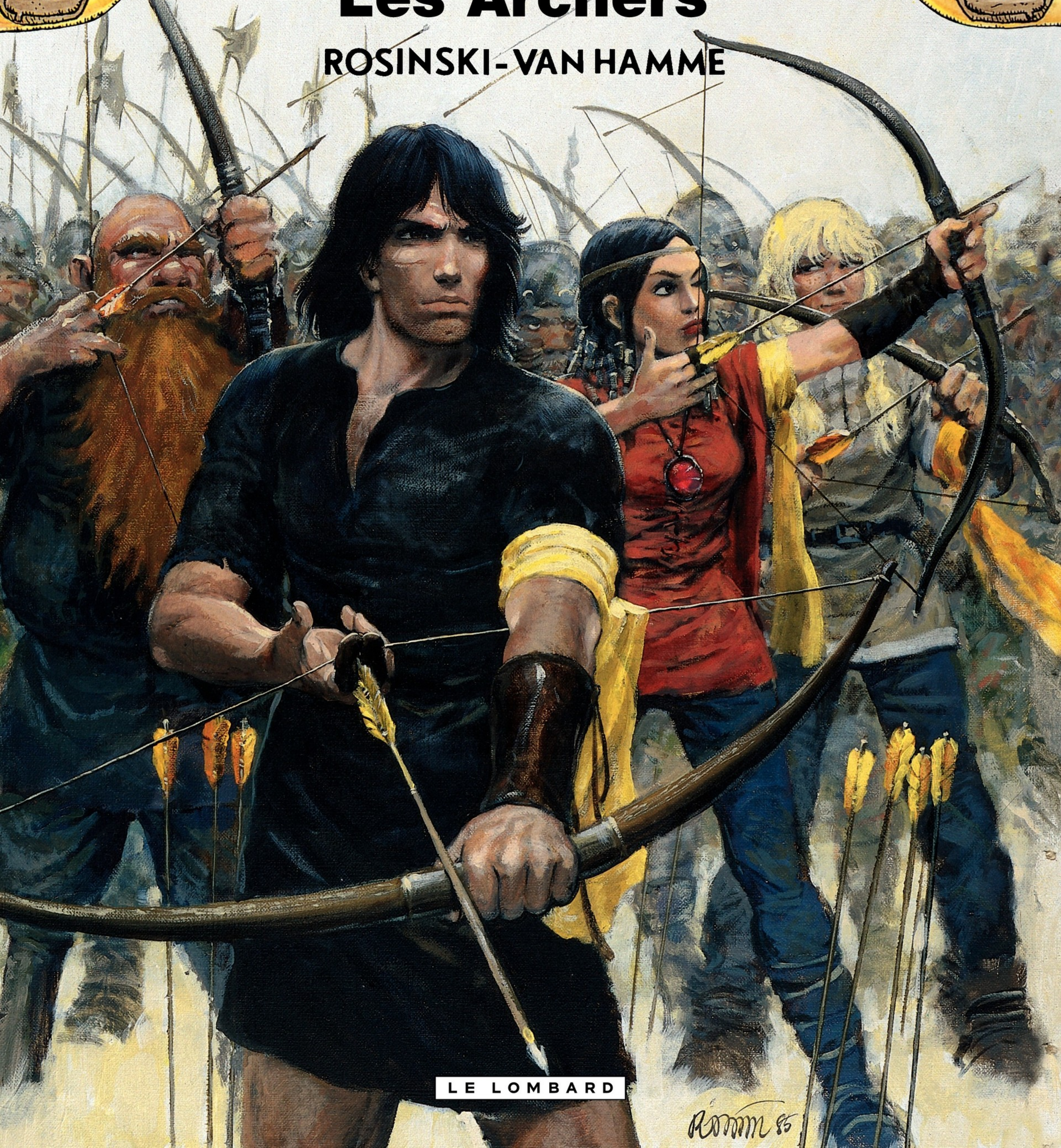


THORGAL



Les Archers

ROSINSKI-VAN HAMME



LE LOMBARD

Rosinski 85

ROSINSKI-VAN HAMME

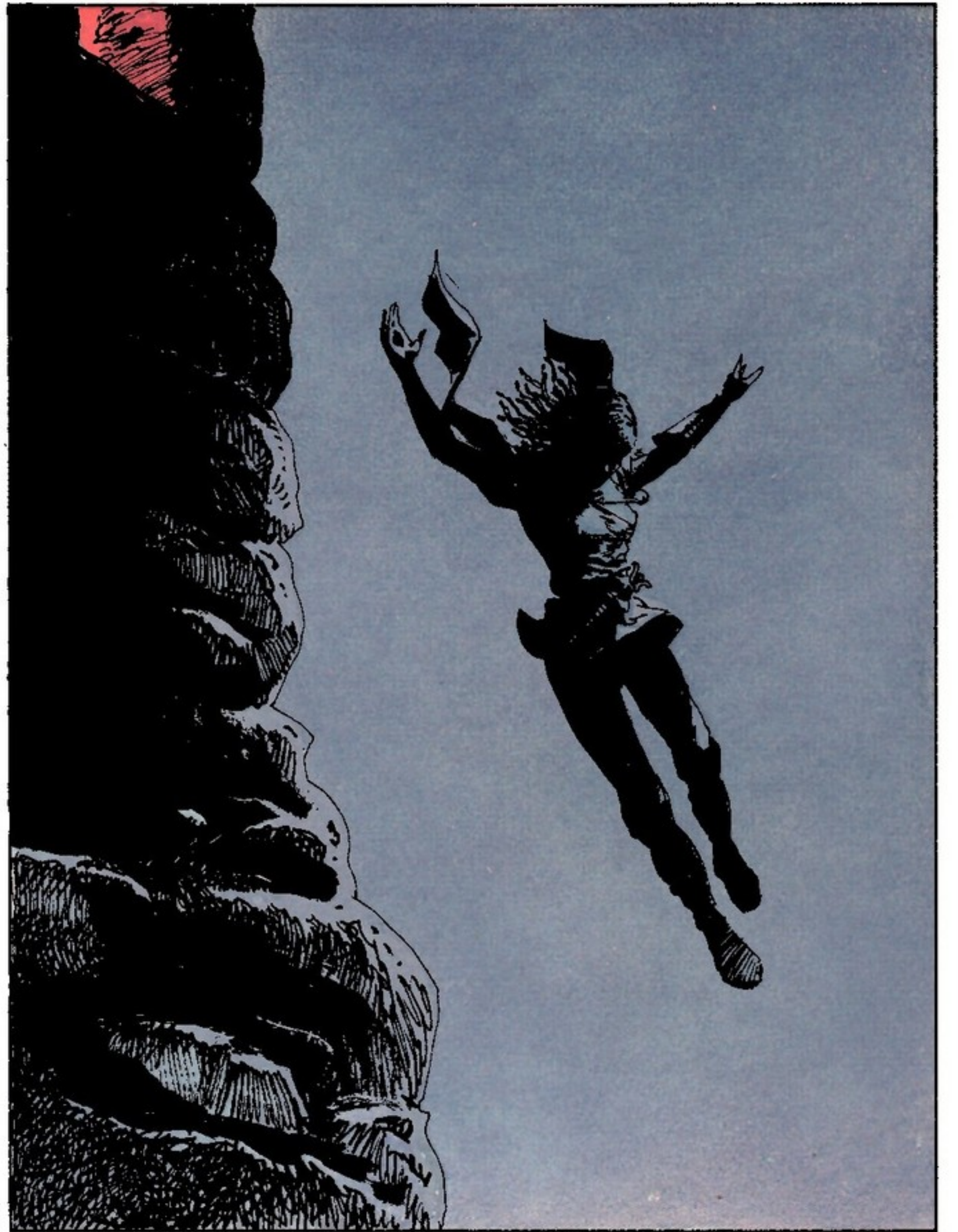
THORGAL

Les Archers



LE LOMBARD

BRUXELLES







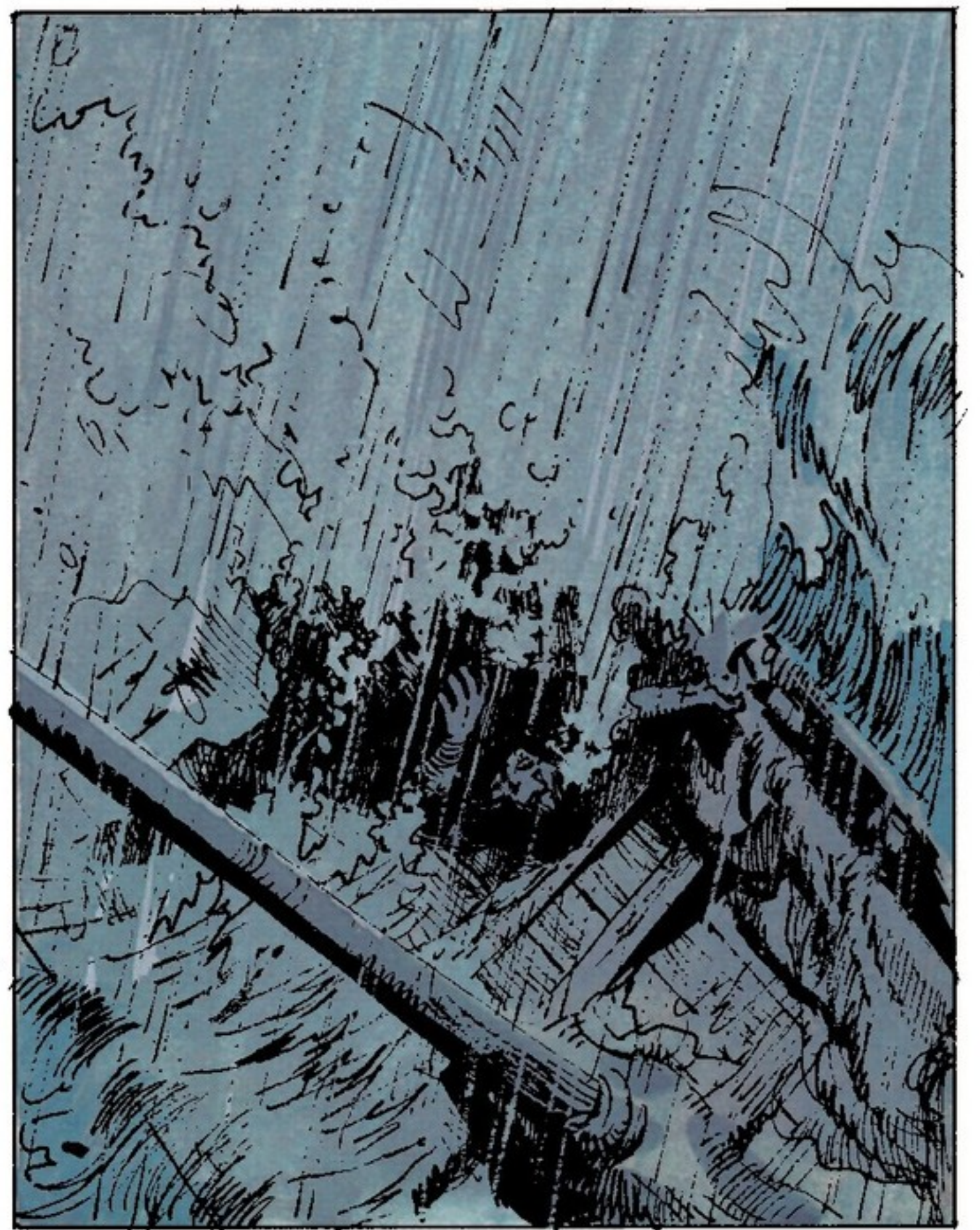
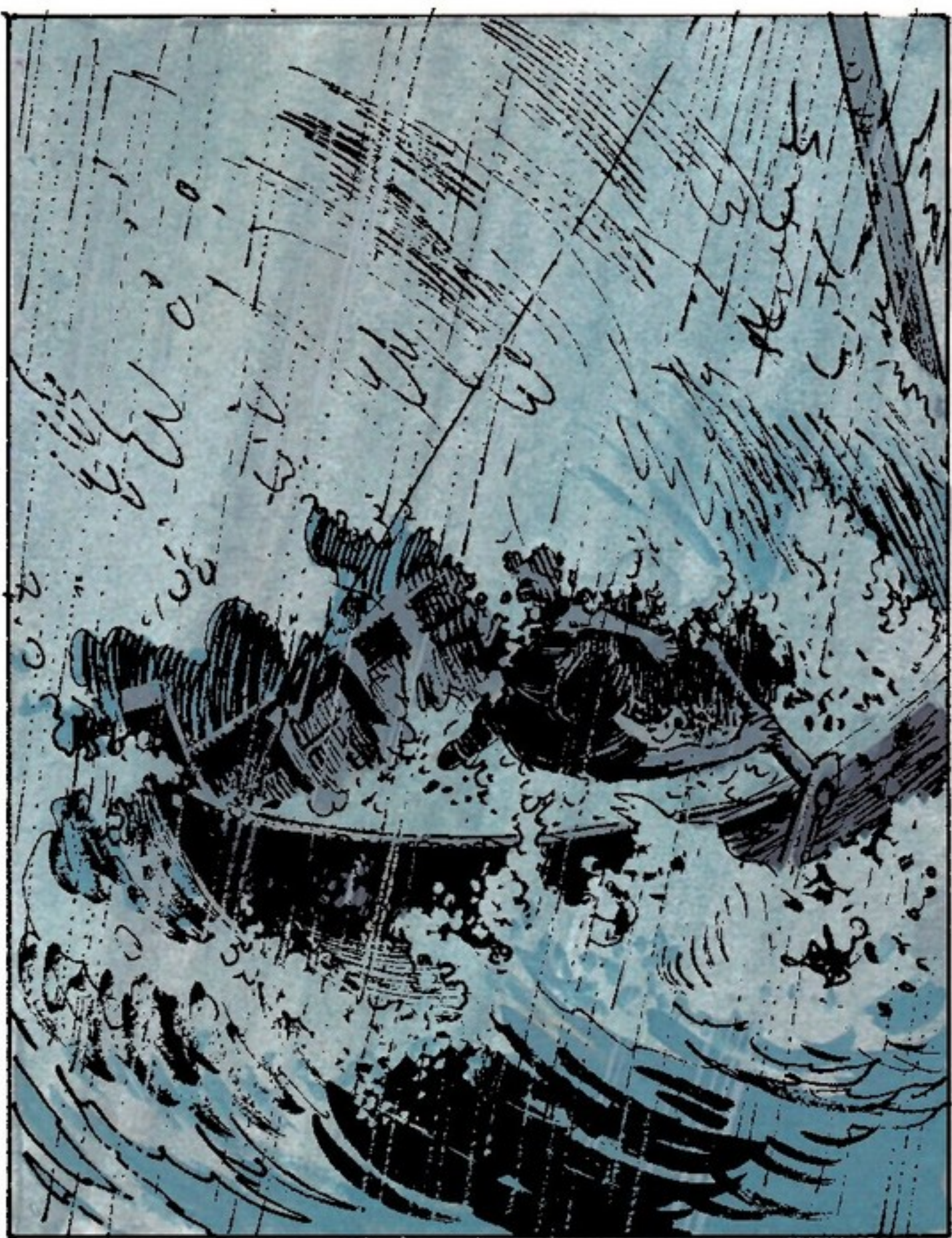
RENDEZ-NOUS LA PIERRE
DE SANG! CRAIGNEZ
LA MALÉDICTION DE LA
DÉESE KERRIDWEN!

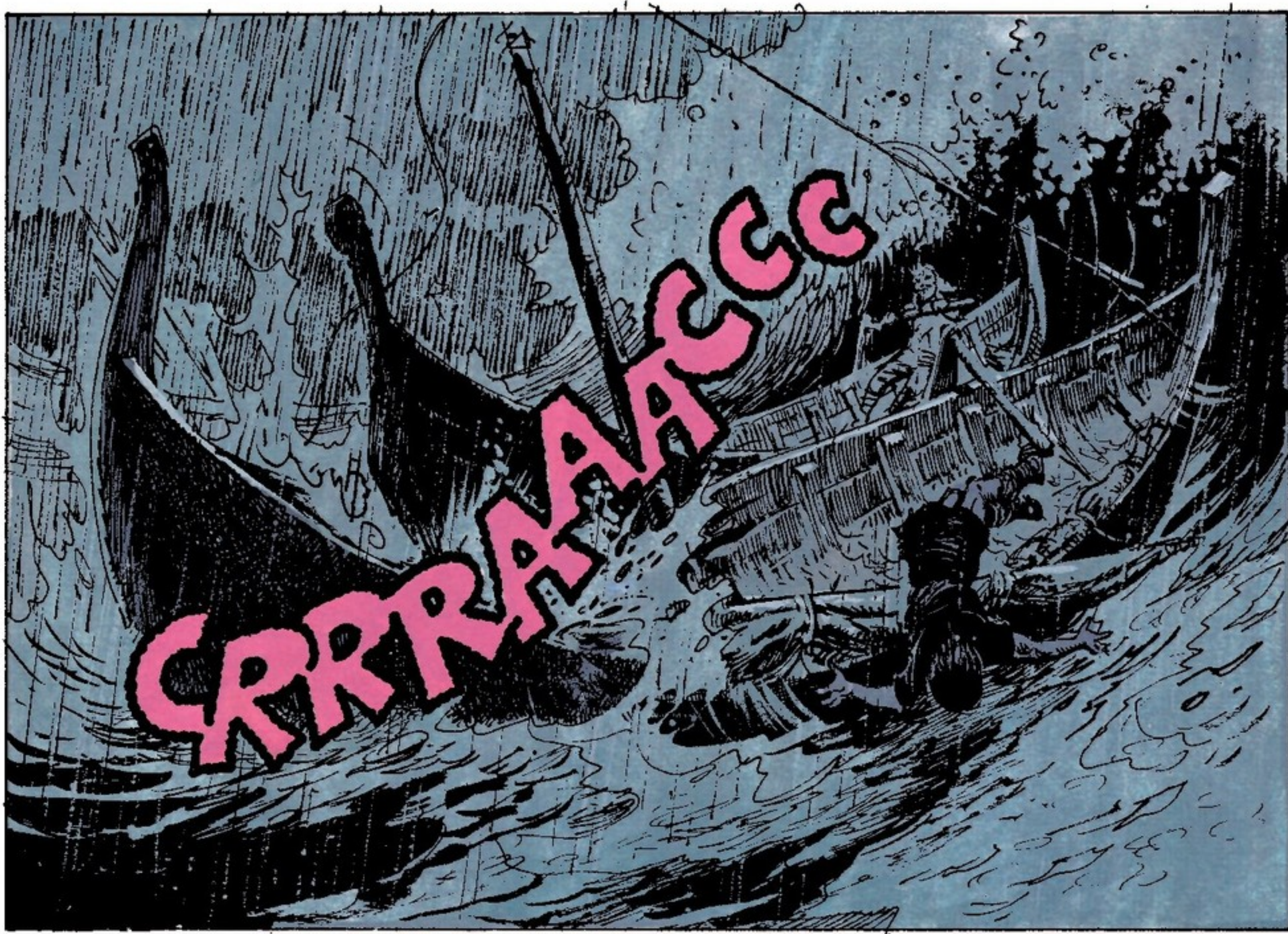
JE VAIS LUI FAIRE CHANTER
UN AUTRE AIR, À CE VIEUX
RADOTEUR.

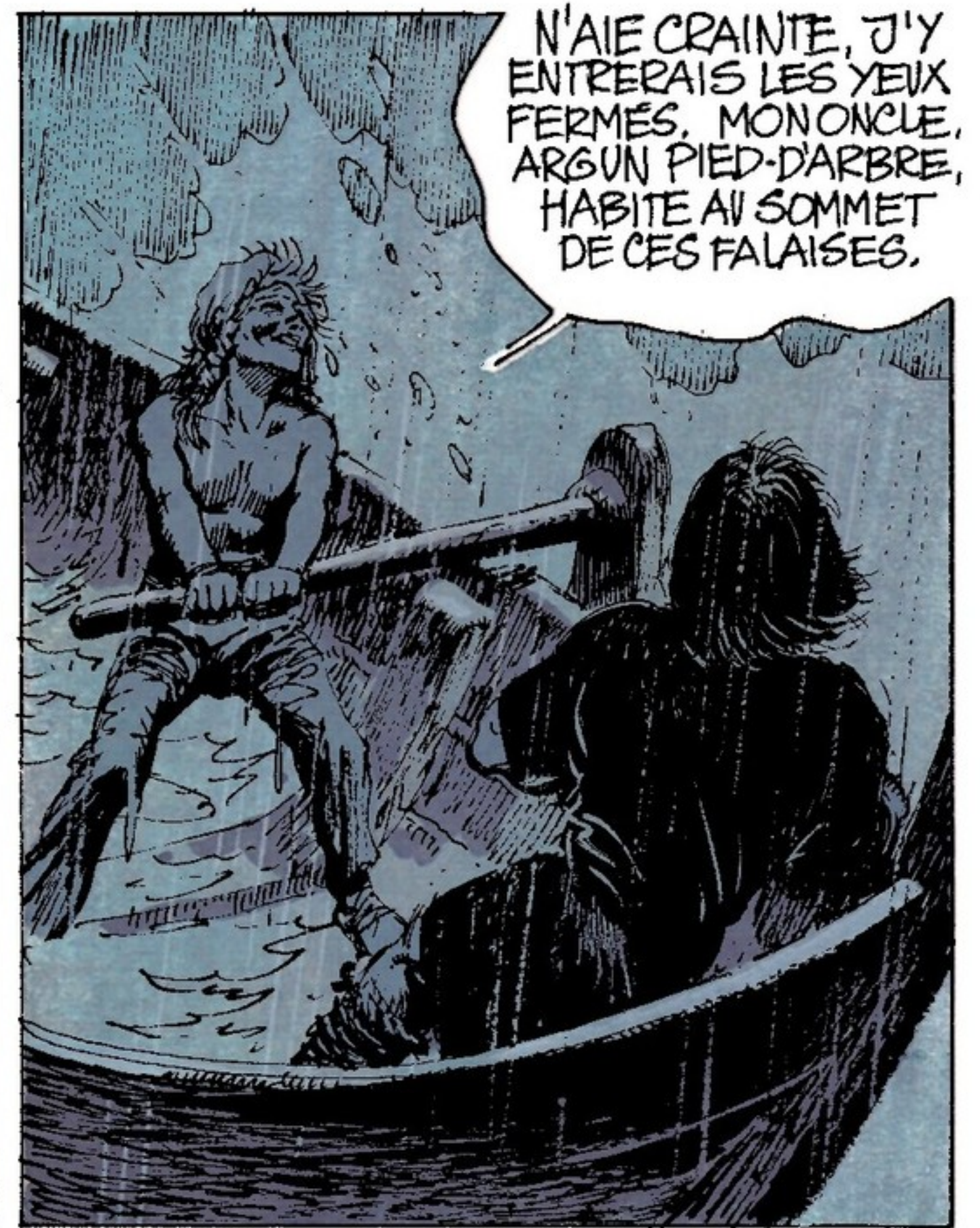
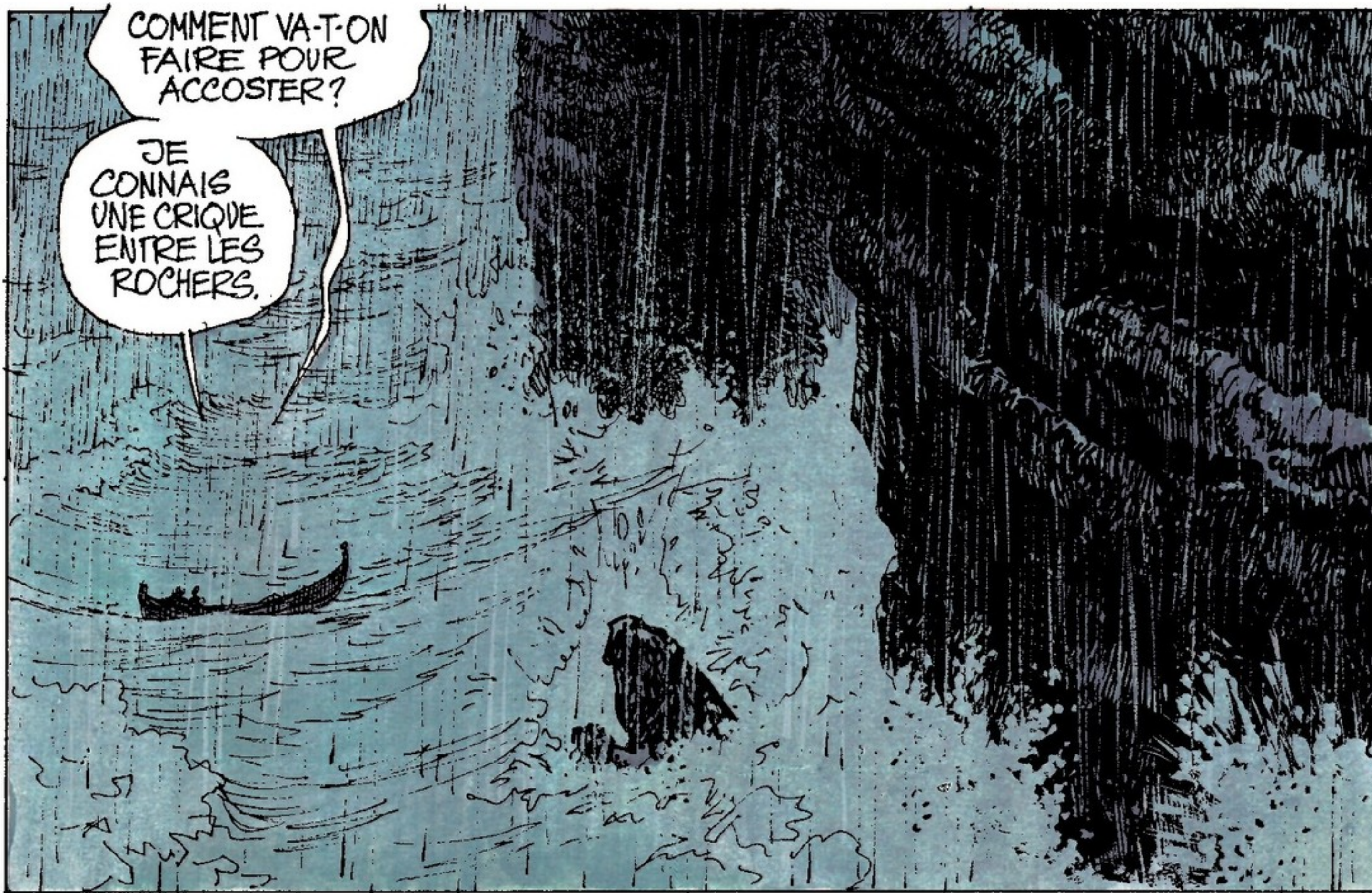
C'EST UN PRÊTRE,
NE LE TUE PAS!...

HA! HA! HA!
QUELLE BELLE
SORTIE! DÉCIDÉMENT,
TU ES BIEN LA PLUS
FANTASTIQUE
TIREUSE QUE JE
CONNAISSE.

JE SAIS,
L'ARC AU POING,
IL N'EXISTE PAS UN HOMME
CAPABLE DE ME
BATTRE.









DEUX BATEAUX PERDUS...
COMPLIMENTS, TJALL.
CETTE FOIS, TU T'ES
SURPASSÉ.



IL SERAIT GRAND TEMPS
QUE TA CERVEILLE GRILLÉE
ACQUIÈRE UN PEU DE
SAGESSE ET DE MODÉ-
RATION. QUEL BESOIN
AVAIS-TU DE SORTIR
EN MER PAR
UN TEMPS
PAREIL ?

L'ENVIE
DE VENIR TE
VOIR, MON
CHER ONCLE,
TOUT SIM-
PLEMENT.



EXCUSE-LE, THORGAL. CE
N'EST PAS UN MAUVAIS GAR-
ÇON, MAIS IL EST ENCORE
PLUS IRRRESPONSABLE QU'UN
ÉTOURNEAU AUQUEL ON A
COUPÉ LA TÊTE. VOILA, AIN-
SI TA BLESSURE GUÉRIRA
RAPIDEMENT.

MERCI,
ARGUN, POUR
ÇA ET POUR
TON HOSPI-
TALITÉ.



APPELLE-MOI PIED-D'ARBRE,
COMME TOUT LE MONDE. TU
NE RESSEMBLES PAS AUX
GENS D'ICI, THORGAL.
TU VIENS DE LOIN ?

OUI,
ET NON...



JE RENTRAIS VERS
L'ÎLE OÙ J'HABITE AVEC
MA FEMME ET MON FILS
QUAND LA TEMPÊTE
M'A SURPRIS. J'AI
DÉRIVÉ PENDANT
PLUS D'UN JOUR
ET UNE NUIT.

BAH, IL Y A
UN VILLAGE DE
PÊCHEURS TOUT PRÈS
D'ICI. TU Y TROUVERAS
FACILEMENT UNE BAR-
QUE POUR REGAGNER
TON ÎLE.



À CONDITION DE LA PAYER,
JE SUPPOSE. L'ENNUI, C'EST QUE
MON BATEAU A COULÉ AVEC TOUT
CE QU'IL CONTENAIT, Y COM-
PRIS MES ARMES
ET LE PEU D'OR
QUE JE POSSÉDAIS



DES ARMES, JE POURRAI
T'EN PROCURER D'AUTRES.
MAIS POUR LE RESTE...
NOUS NE SOMMES
MALHEUREUSEMENT
PAS RICHES.

NON, MAIS NOUS
ALLONS LE DEVENIR
TRÈS BIENTÔT.

AH OUI?
COMMENT
ÇA?

LA SEMAINE PROCHAINE, PIED D'ARBRE ET
MOI PARTICIPERONS AU TOURNOI D'ARCHERS
ORGANISÉ PAR LE PLUS RICHE SEIGNEUR DE LA
RÉGION, LE SIRE D'UMBRIA, À UNE TRENTAINE
DE LIEUES D'ICI. IL PARAÎT QUE L'ÉQUIPE GA-
GNANTE RECEVRA UN PRIX DE CENT MARCS
D'ARGENT. DE QUOI T'OFFRIR DIX BATEAUX,
THORGAL.



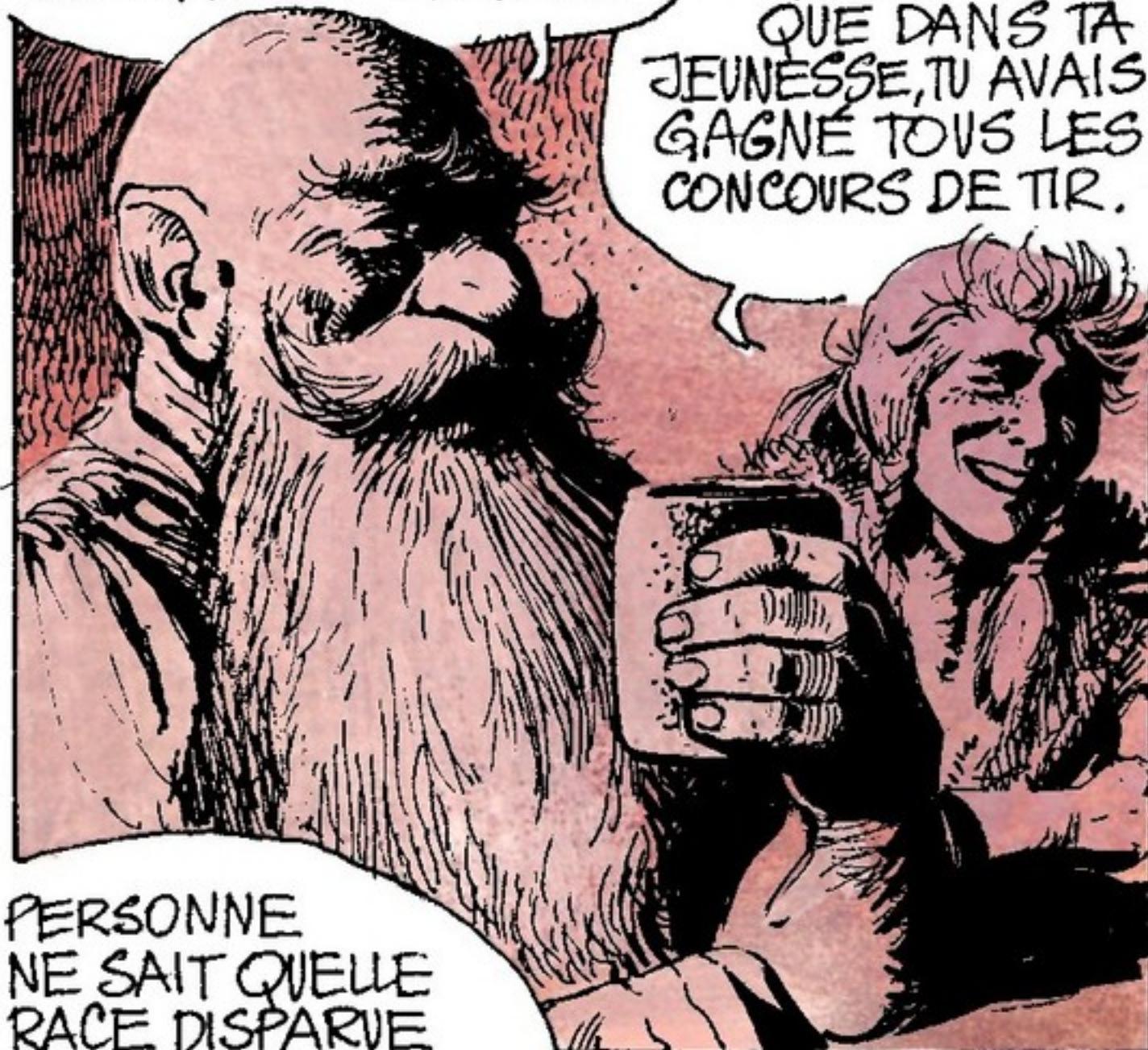
MON ÉTOURDI DE NEVEU M'A
PERSUADÉ D'ÊTRE SON PARTE-
NAIRE POUR CE TOURNOI, C'EST
VRAI. J'ADMETS QU'IL NE SE
DÉBROUILLE PAS TROP MAL
AVEC UN ARC, MAIS IL OUBLIE
QU'IL Y AURA LÀ LES MEIL-
LEURS ARCHERS DU PAYS.

TU M'AS
RACONTÉ
AU MOINS CIN-
QUANTE FOIS
QUE DANS TA
JEUNESSE, TU AVAIS
GAGNÉ TOUS LES
CONCOURS DE TIR.

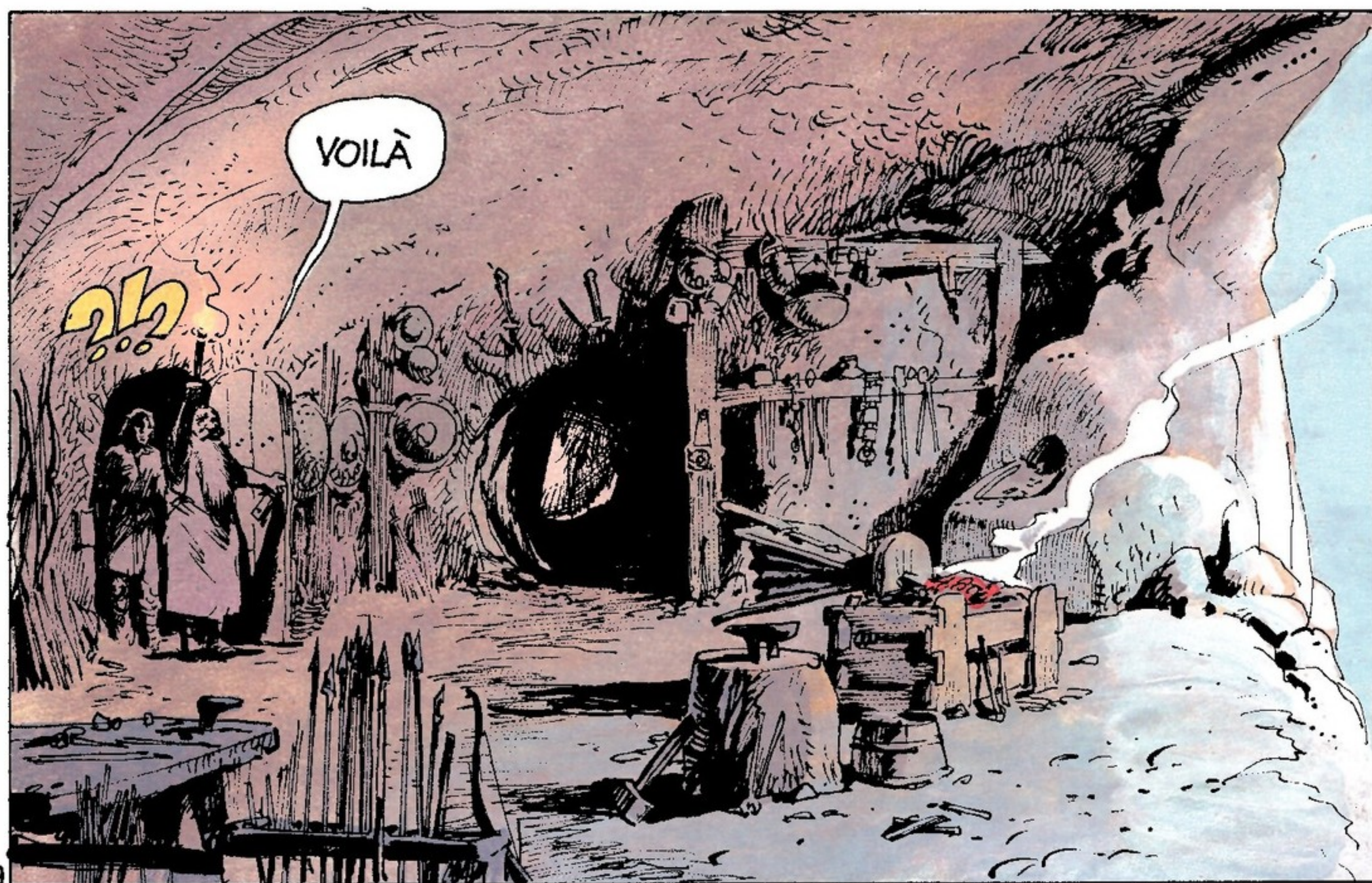
JUSTEMENT, TJALL, C'ÉTAIT
DANS MA JEUNESSE. ENFIN...
À DÉFAUT D'EMPOCHER LES
CENT MARCS D'ARGENT, JE
POURRAI TOUJOURS VENDRE
MA MARCHANDISE À NOS
CONCURRENTS.

QUELLE
MARCHAN-
DISE?

TJALL NE T'A PAS
DIT QUEL ÉTAIT MON
MÉTIER? SUIS-MOI,
JE VAIS TE
MONTRER.



PERSONNE
NE SAIT QUELLE
RACE DISPARUE
A TAILLÉ CES
GALERIES, VOICI
BIEN DES SIÈCLES.
MAIS C'EST À CAUSE
D'ELLES QUE JE ME
SUIS INSTALLÉ
ICI.



VOILÀ



TU ES ARMURIER?

EXACT. SPÉCIALISÉ DANS LA FABRICATION D'ARCS ET DE FLÈCHES. J'EN FAIS POUR TOUS LES GOÛTS ET TOUS LES USAGES.



FLÈCHES CLASSIQUES POUR LA CHASSE OU LA GUERRE. À POINTE SIMPLE POUR TIR À LA CIBLE. EN FEUILLE DE LAURIER POUR PERÇER LES ARMURES. À BOULE POUR ASSOMMER SANS TUER. OU À TÊTE SIFFLEUSE POUR SEMER L'EFFROI CHEZ L'ENNEMI.



FLÈCHES À TRANCHET POUR COUPER LES CORDES, OU EN CROISSANT DE LUNE POUR TRANCHER LES MEMBRES. FLÈCHES BARBELEES OU À POINTE DE SERPENT POUR PROVOQUER DES BLESSURES INGÉRISABLES. TU VOIS QUE DANS L'ART DE FAIRE DU MAL À SON PROCHAIN, L'IMAGINATION DE L'HOMME NE CONNAÎT PAS DE LIMITES.



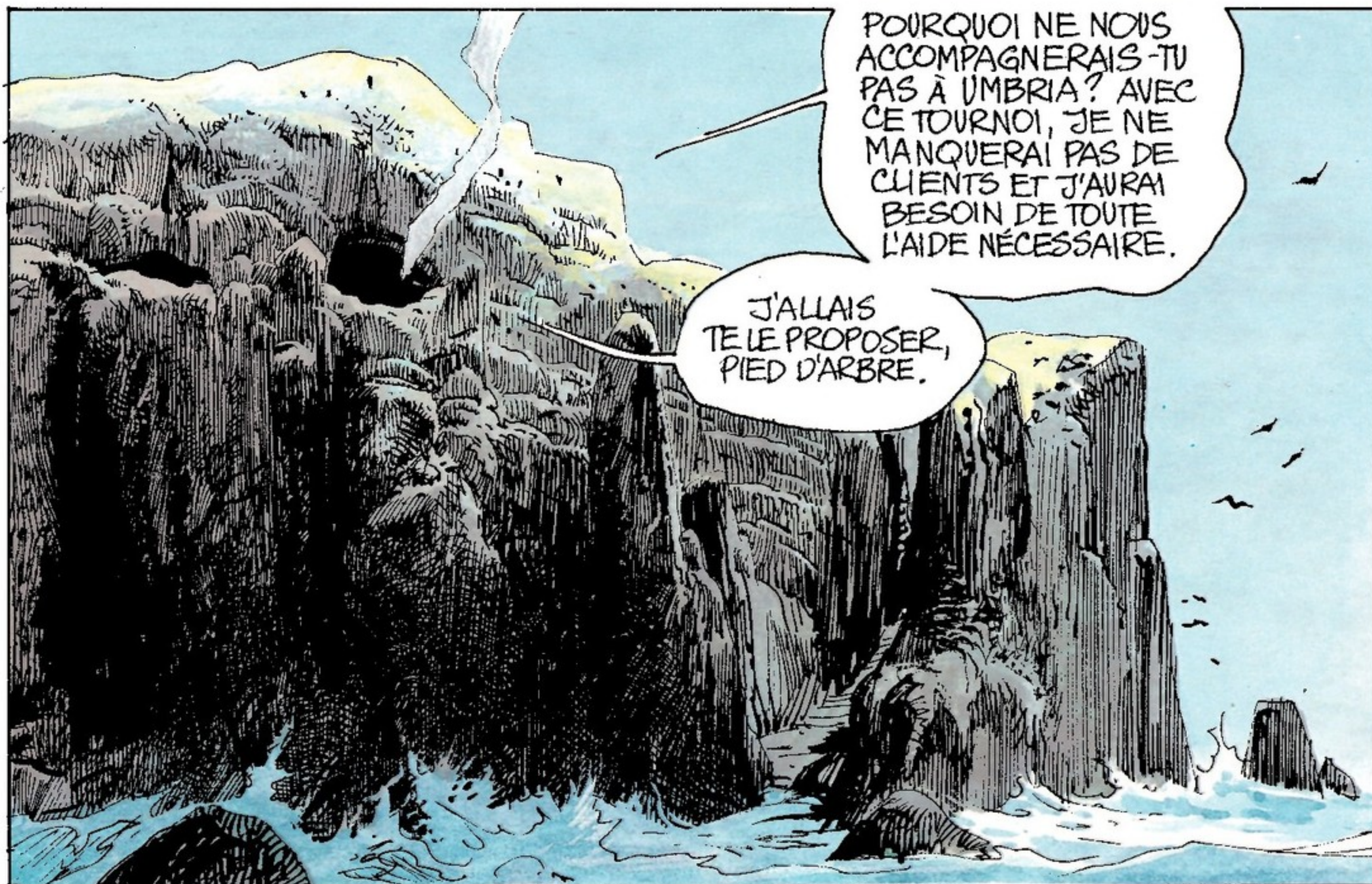
ET CECI?

UN ESSAI. UN ARC À DOUBLE COURBURE, COMME ON EN UTILISE EN ORIENT. PLUS PETIT, DONC MOINS ENCOMBRANT QU'UN ARC CLASSIQUE, MAIS EXIGEANT UNE FORCE DE TRACTION PLUS GRANDE.



TU SEMBLES TY CONNAÎTRE. SAIS-TU TIRER À L'ARC?

UN PEU. J'ESSAIERAI BIEN CELUI-CI, MAIS JE DEVRAI ATTENDRE QUE MA MAIN GUÉRISSE.



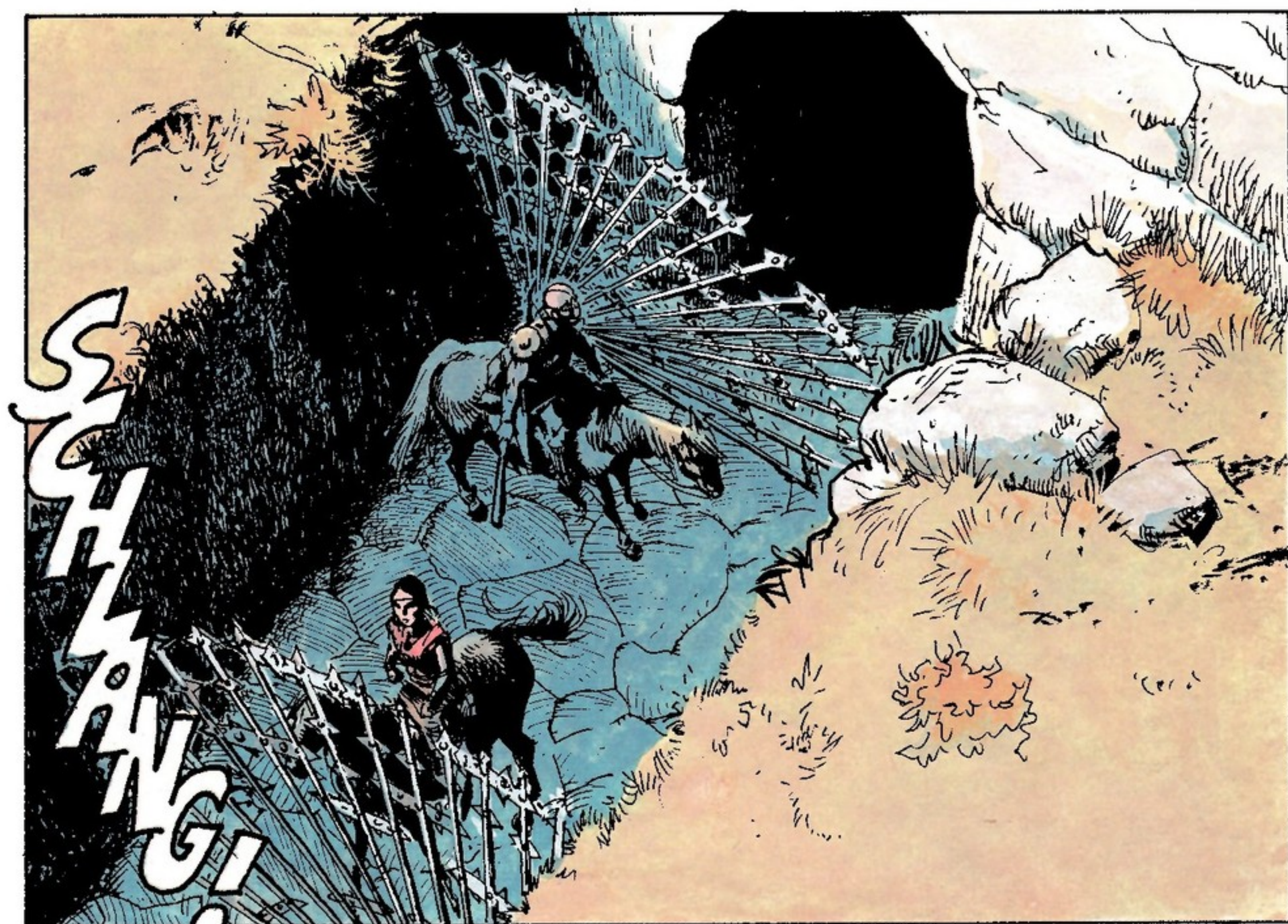
POURQUOI NE NOUS ACCOMPAGNERAIS-TU PAS À UMBRIA? AVEC CE TOURNOI, JE NE MANQUERAI PAS DE CLIENTS ET J'AURAI BESOIN DE TOUTE L'AIDE NÉCESSAIRE.

J'ALLAIS TE LE PROPOSER, PIED D'ARBRE.



À PROPOS DE CLIENTS, ILY EN A DEUX QUI S'AMÈNENT. ET ILS N'ONT PAS PRÉCISEMENT L'ALLURE DE SIMPES CHASSEURS DE LAPINS.



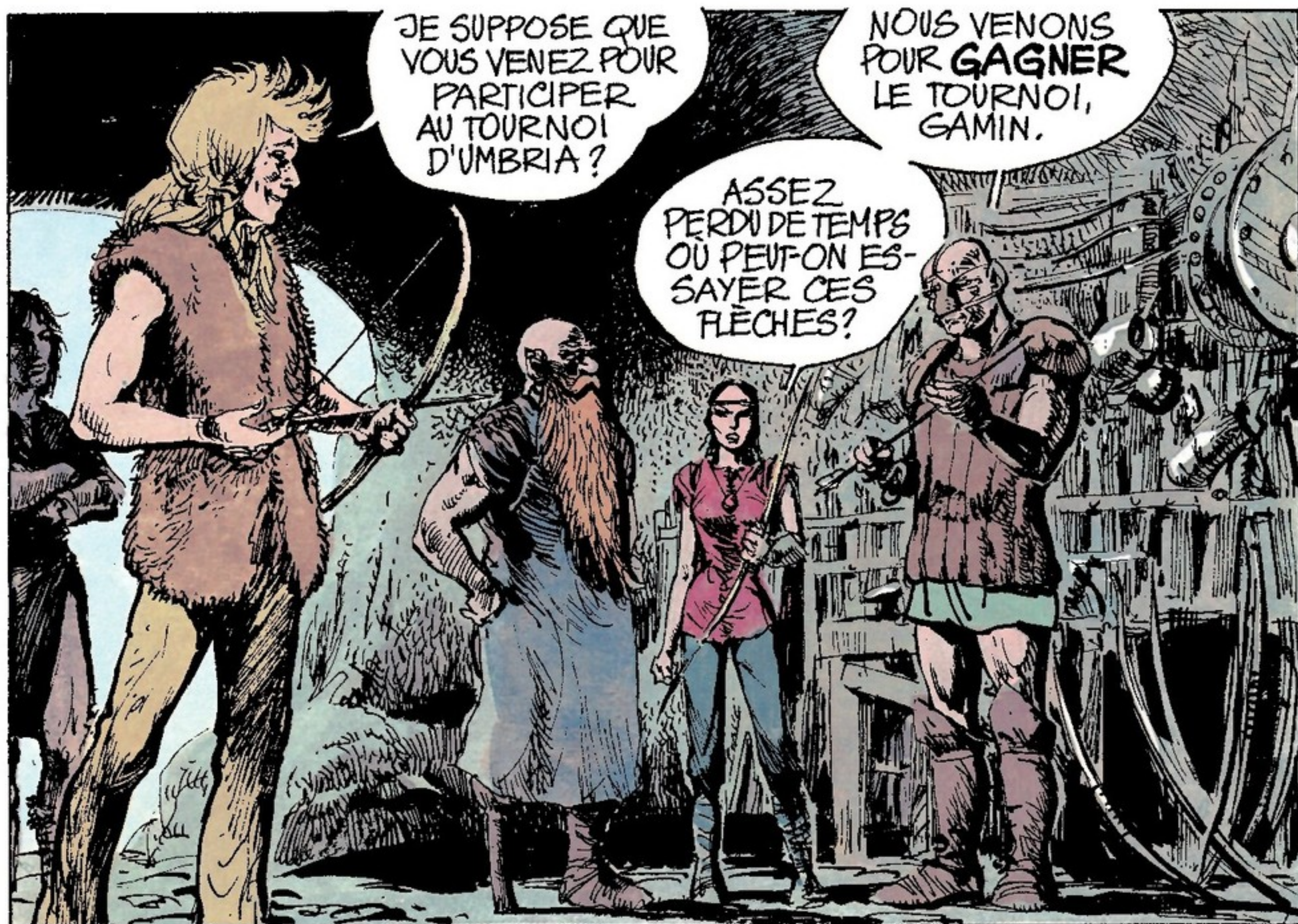


METTEZ PIED À TERRE
ET DÉPOSEZ VOS ARMES
DE L'AUTRE CÔTÉ DE
LA GRILLE DERRIÈRE
VOUS. VOUS LES
RÉCUPÉREREZ
EN PARTANT.



TOUJOURS
AUSSI PRUDENT,
PIED-D'ARBRE?

PERDRE
UNE JAMBE M'A
SUFFI, SIGWALD.
J'AI ENVIE DE CON-
SERVER LE RESTE
INTACT.



JE SUPPOSE QUE
VOUS VENEZ POUR
PARTICIPER
AU TOURNOI
D'UMBRIA ?

NOUS VENONS
POUR GAGNER
LE TOURNOI,
GAMIN.

ASSEZ
PERDU DE TEMPS
OU PEUT-ON ES-
SAYER CES
FLÈCHES ?

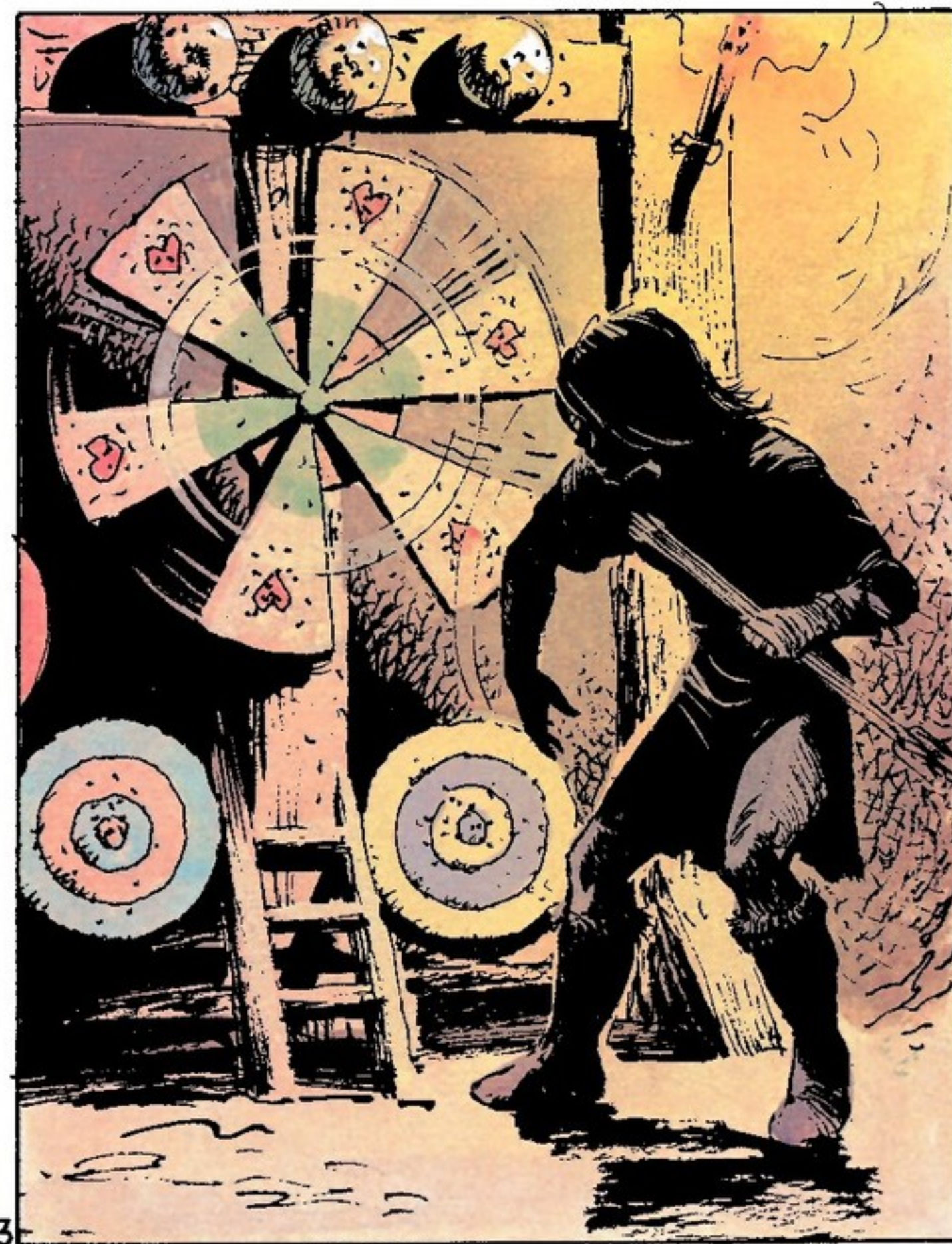


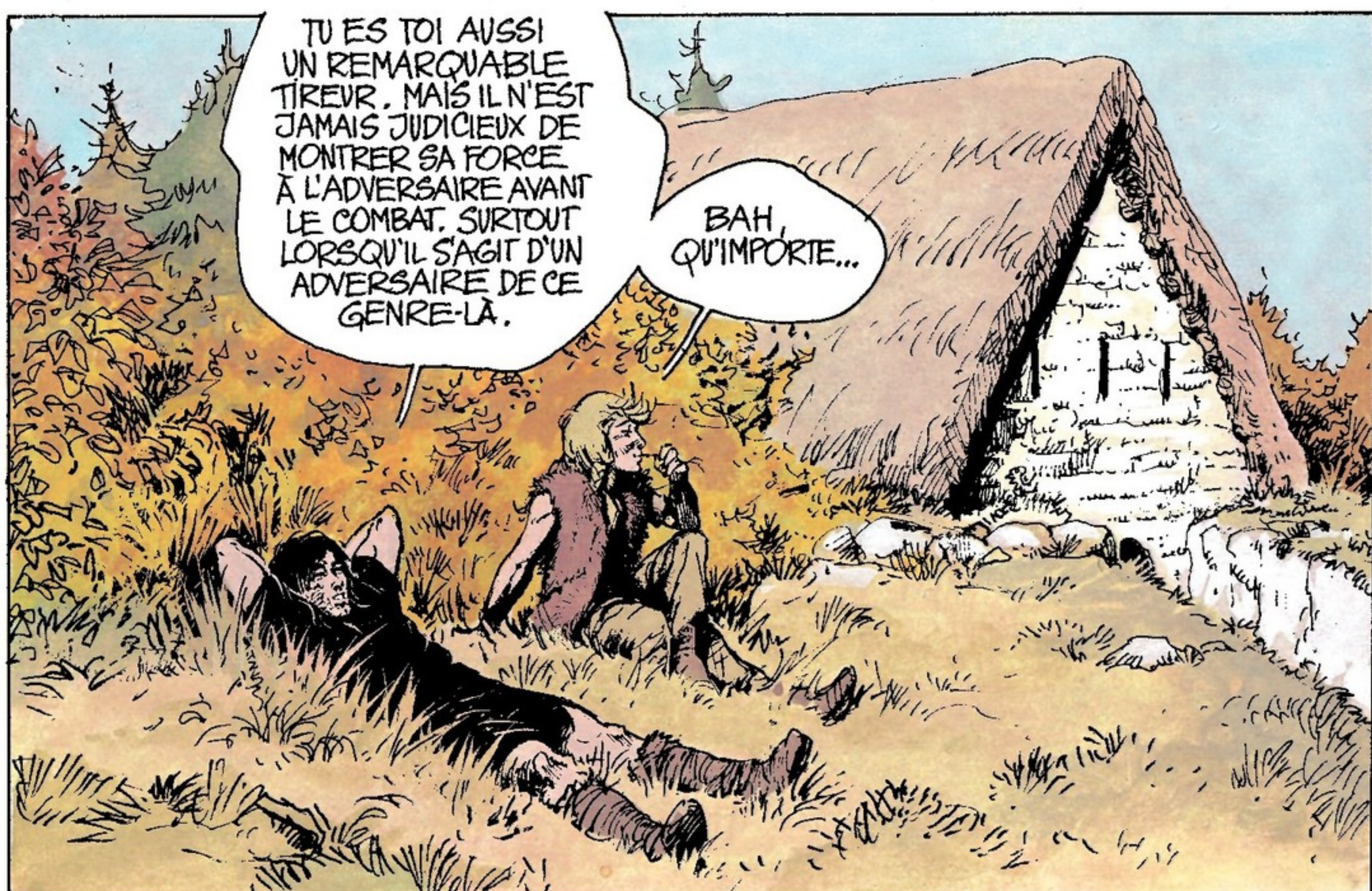
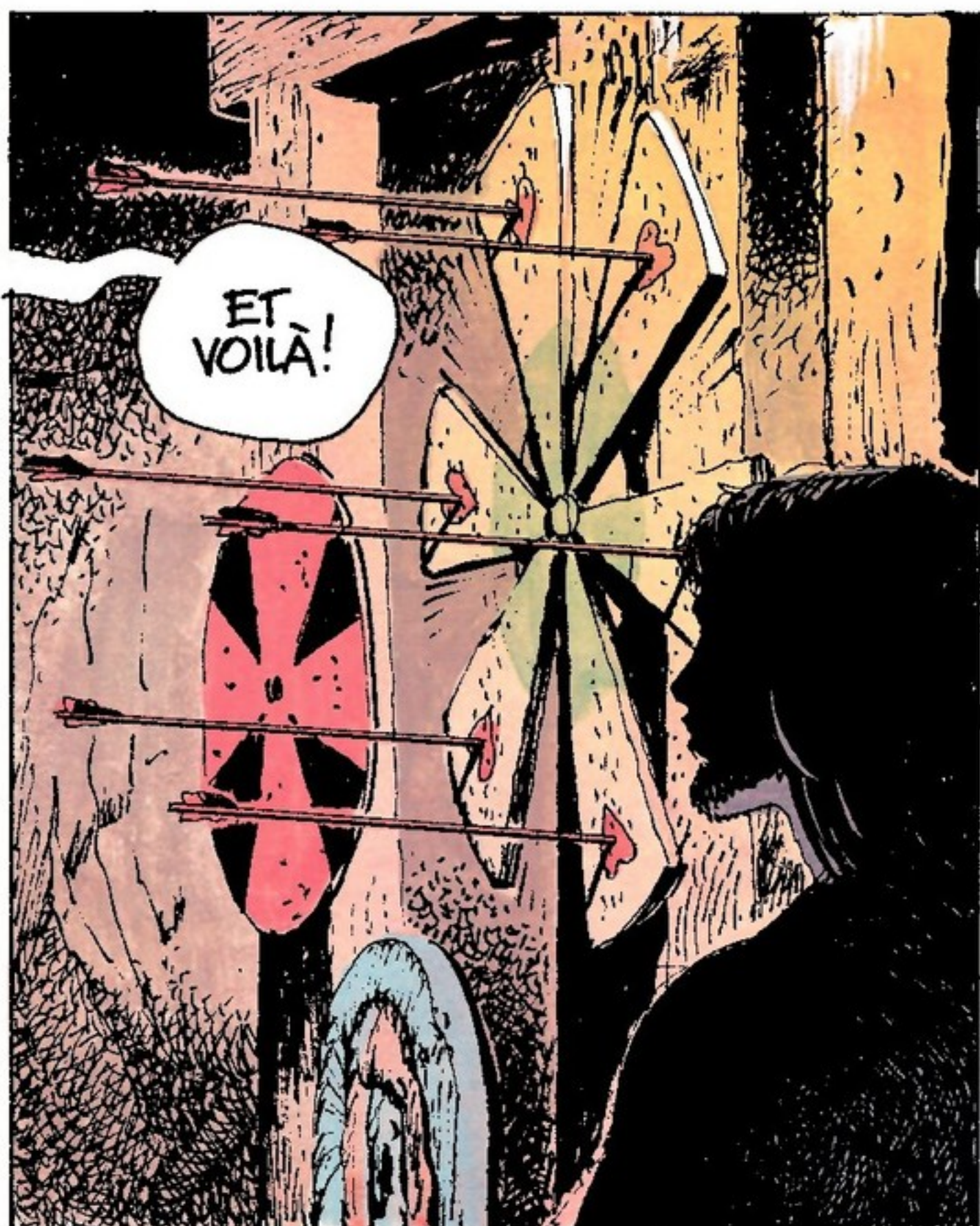
ICI VOUS SEREZ
À L'ABRI DU VENT.
LA DISTANCE EST
DE QUARANTE
PAS.



DIS DONC,
ELLE EST
SUPERBE,
CETTE
FILLE !

LA BEAUTÉ D'UN CHAT
SAUVAGE, TJALL.
MÉFIE-TOI DE SES
GRIFFES.









TU AS VU!?
IL FAUT
LES...

ARRÊTE!
OUI, J'AI VU.



SI KRISS DE VALNOR ET SIGWALD
LE BRÛLE SE SONT LAISSÉ
PIÉGER PAR CES HOMMES,
C'EST QUE CEUX-CI FONT
PARTIE D'UNE BANDE PLUS
NOMBREUSE. ET DE TOUTE
FAÇON, CE N'EST PAS NOTRE
AFFAIRE, TJALL. QUE LES
LOUPS SE DEVORENT
ENTRE
EUX!

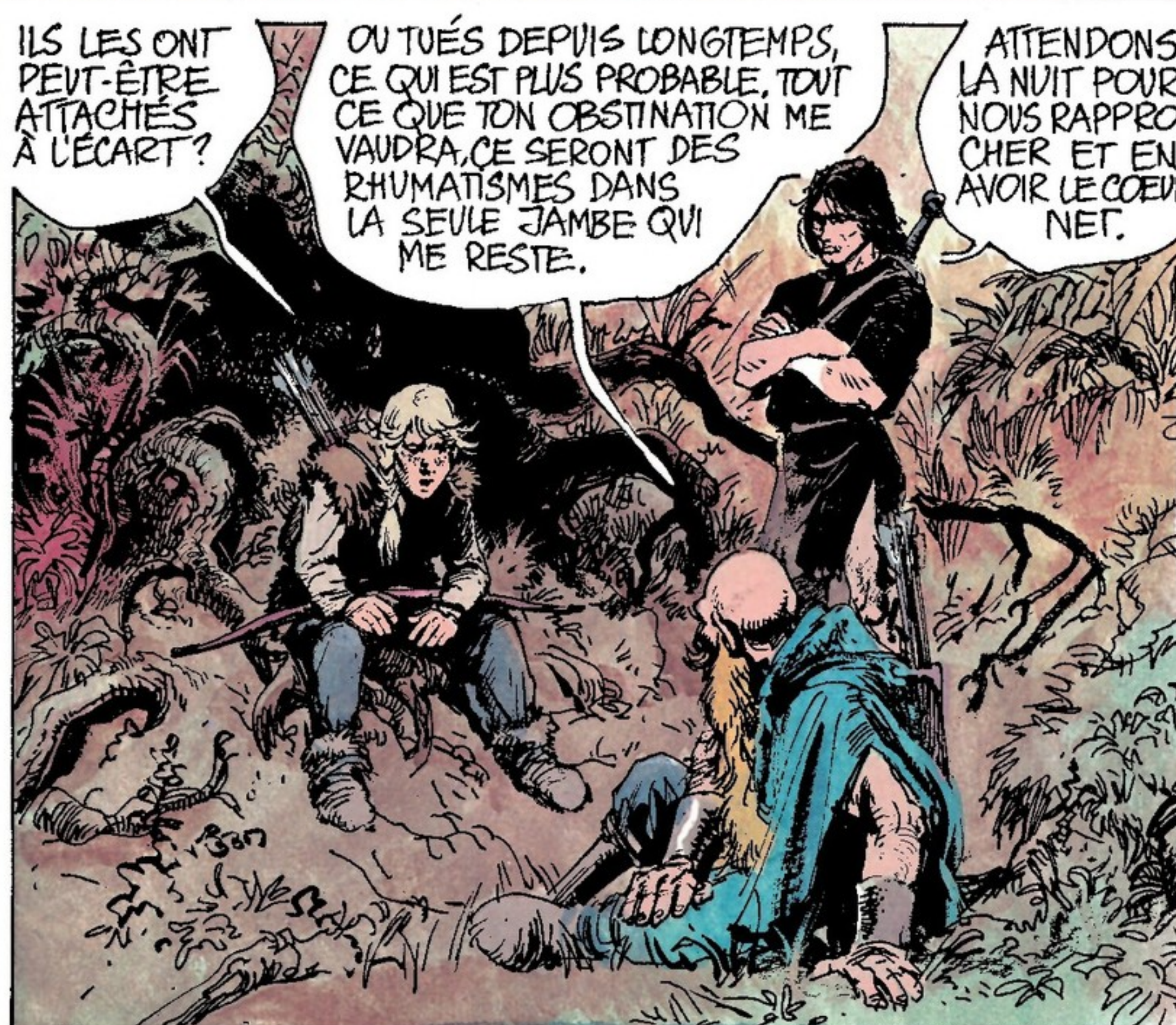
SERAIS-TU
LÂCHE,
THORGAL!?



VOUS POUVEZ CONTINUER
SANS MOI. SI KRISS DE VALNOR
EST ENTRE LES MAINS DE CES
CANAILLES, J'IRAI LA DÉLIVRER
SEUL!



LES VOILÀ!
ILS SONT AU MOINS
UNE DIZAINE.
MAIS JE NE
VOIS PAS DE
PRISONNIERS...



ILS LES ONT
PEUT-ÊTRE
ATTACHÉS
À L'ÉCART?

OU TUES DEPUIS LONGTEMPS,
CE QUI EST PLUS PROBABLE, TOUT
CE QUE TON OBSTINATION ME
VAUDRA, CE SERONT DES
RHUMATISMES DANS
LA SEULE JAMBE QUI
ME RESTE.

ATTENDONS
LA NUIT POUR
NOUS RAPPRO-
CHER ET EN
AVOIR LE CŒUR
NET.



RESTE ICI EN
COUVERTURE,
PIED-D'ARBRE.
NOUS Y ALLONS
...

PUISQU'IL
LE FAUT...
ESSAIE TOUT
DE MÊME
D'EMPÊCHER
TJALL DE FAIRE
DES BÊTES,
THORGAL.



CES LOQUETEUX
SONT PROBABLEMENT
TROP BÊTES POUR
SONGER À POSTER
UNE SENTINELLE
ÉLOIGNÉE!

SILENCE!



TAK

HMPFF...



SIGWALD!!

THORGAL!?!...

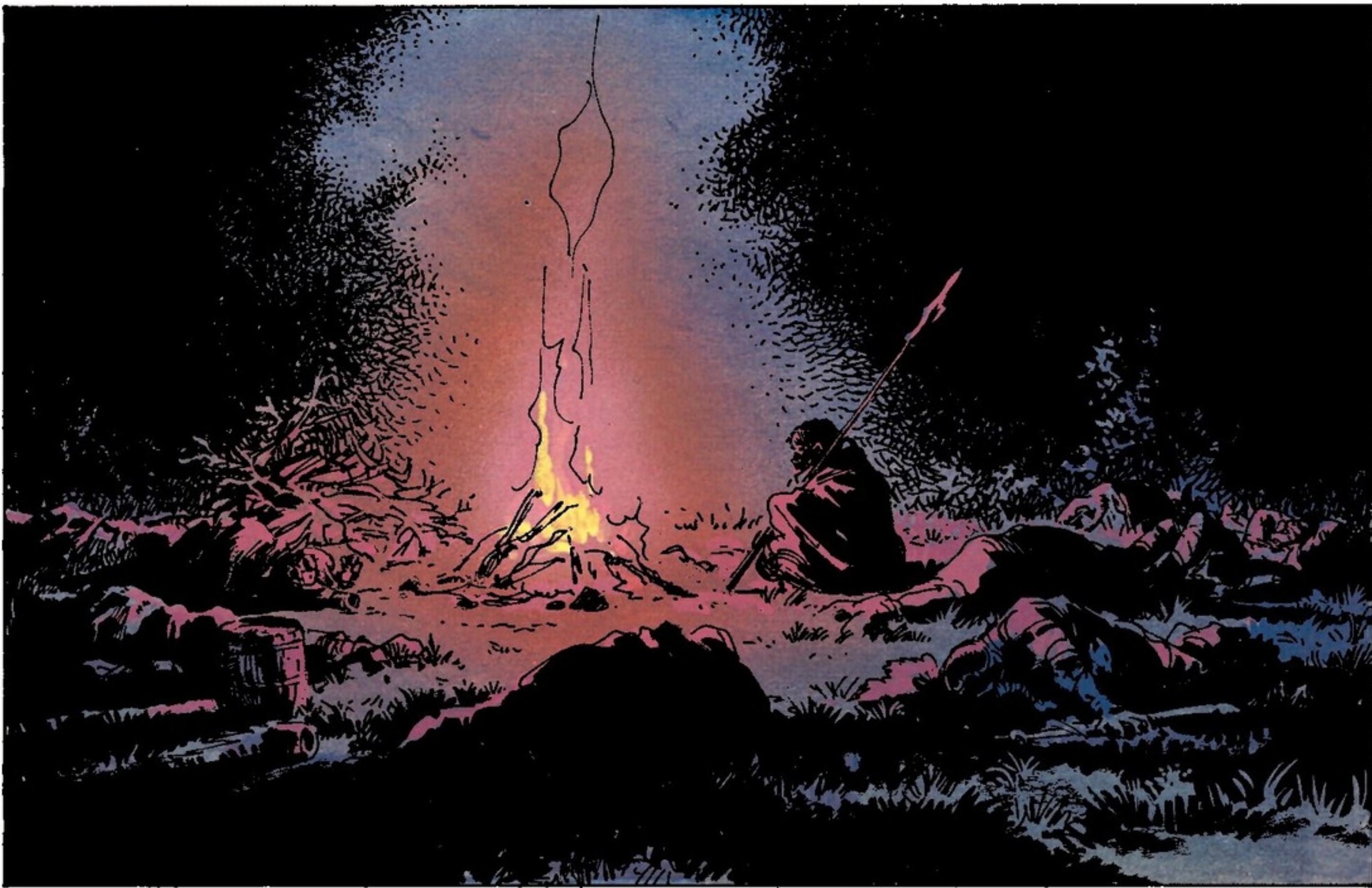
ÇA VA?

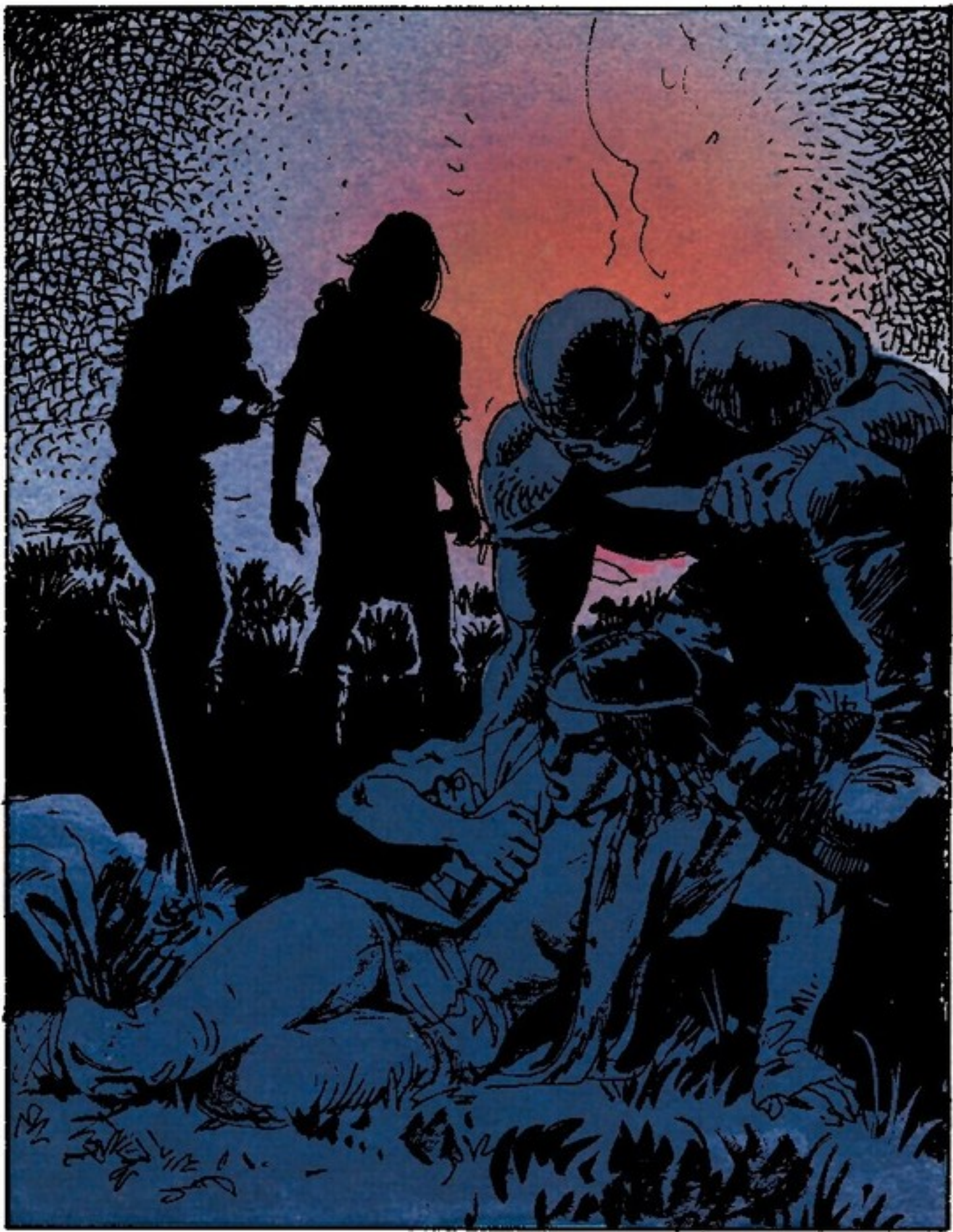
AUSSI BIEN QUE SI UN MENHIR, M'ÉTAIT TOMBÉ SUR LE CRÂNE. QUE S'EST-IL PASSÉ?

NOUS NOUS ÉTIONS SÉPARÉS POUR CHASSER. QUAND CES POURRIS ONT ATTAQUÉ KRISS, J'ÉTAIS TROP LOIN POUR POUVOIR INTERVENIR. JE SUIS ICI DEPUIS HIER, ATTENDANT UNE OCCASION...

ELLE N'A JAMAIS POUSSÉ UN SEUL CRI. MAIS POUR CE QU'ILS LUI ONT FAIT SUBIR, JE POURRAIS TOUS LES ÉCORCHER VIFS RIEN QU'AVEC MES DENTS.

DÉSOLÉ, SIGWALD, MAIS TU DEVRAS REMETTRE CE CHARMANT PROGRAMME À UNE AUTRE FOIS. ILS SONT TROP NOMBREUX. CONTENONS-NOUS D'ESSAYER DE DÉLIVRER TON AMIE QUAND ILS SE SERONT TOUS ENDORMIS.









SIGWALD,
ATTENDS!

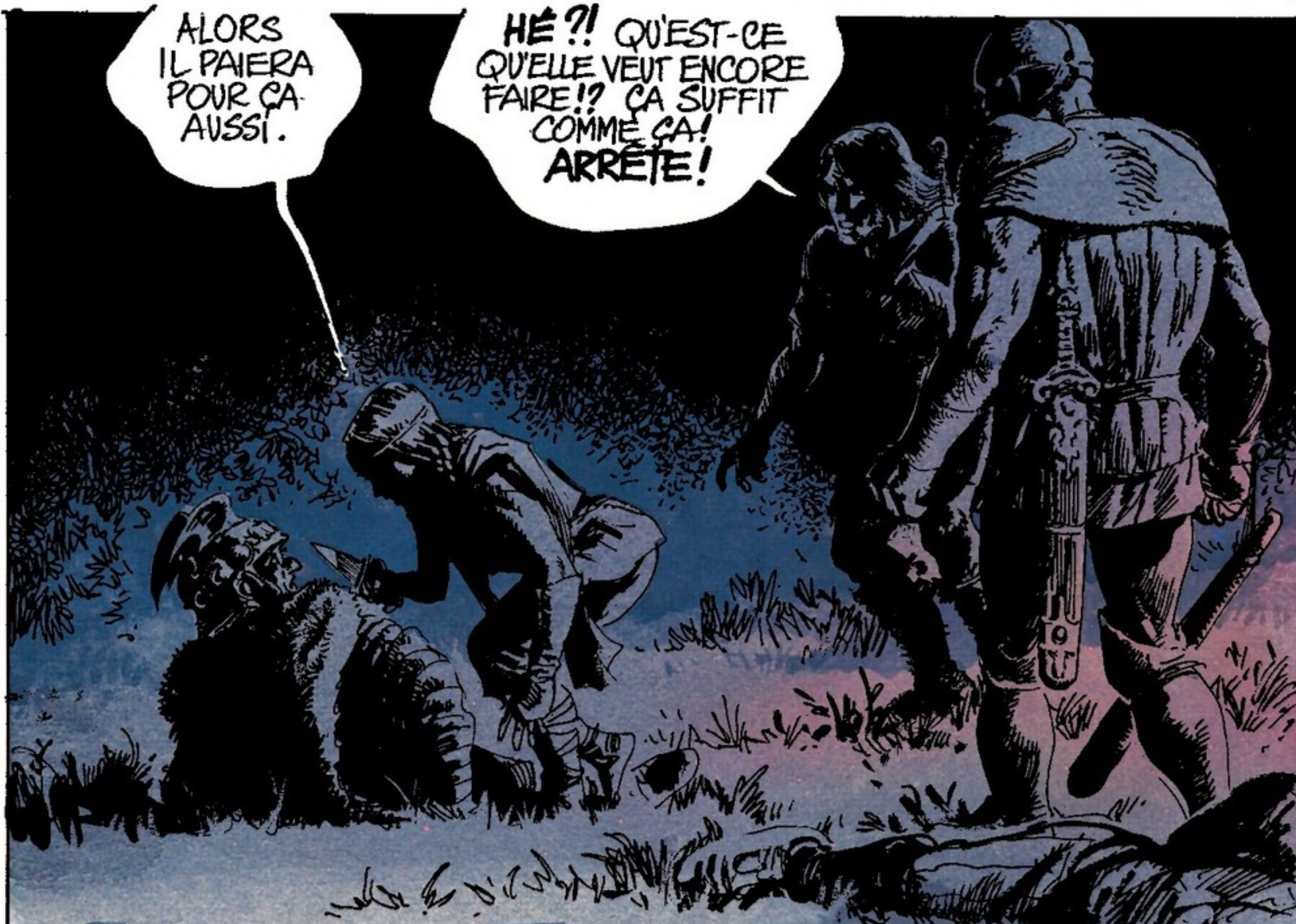


C'EST LE PIRE
D'ENTRE EUX.
IL NE FAUT PAS
QUE SA MORT
SOIT TROP DOUCE.



MAIS... TU ES
BLESSÉ!?

RIEN DE
GRAVE.
L'ENNUI, C'EST
QUE JE NE POURRAI
PLUS ME SERVIR D'UN
ARC AVANT UN MO-
MENT. C'EST FICHU
POUR LE TOURNOI.



ALORS
IL PAIERA
POUR ÇA
AUSSI.

HÉ?! QU'EST-CE
QUELLE VEUT ENCORE
FAIRE!? ÇA SUFFIT
COMME ÇA!
ARRÊTE!



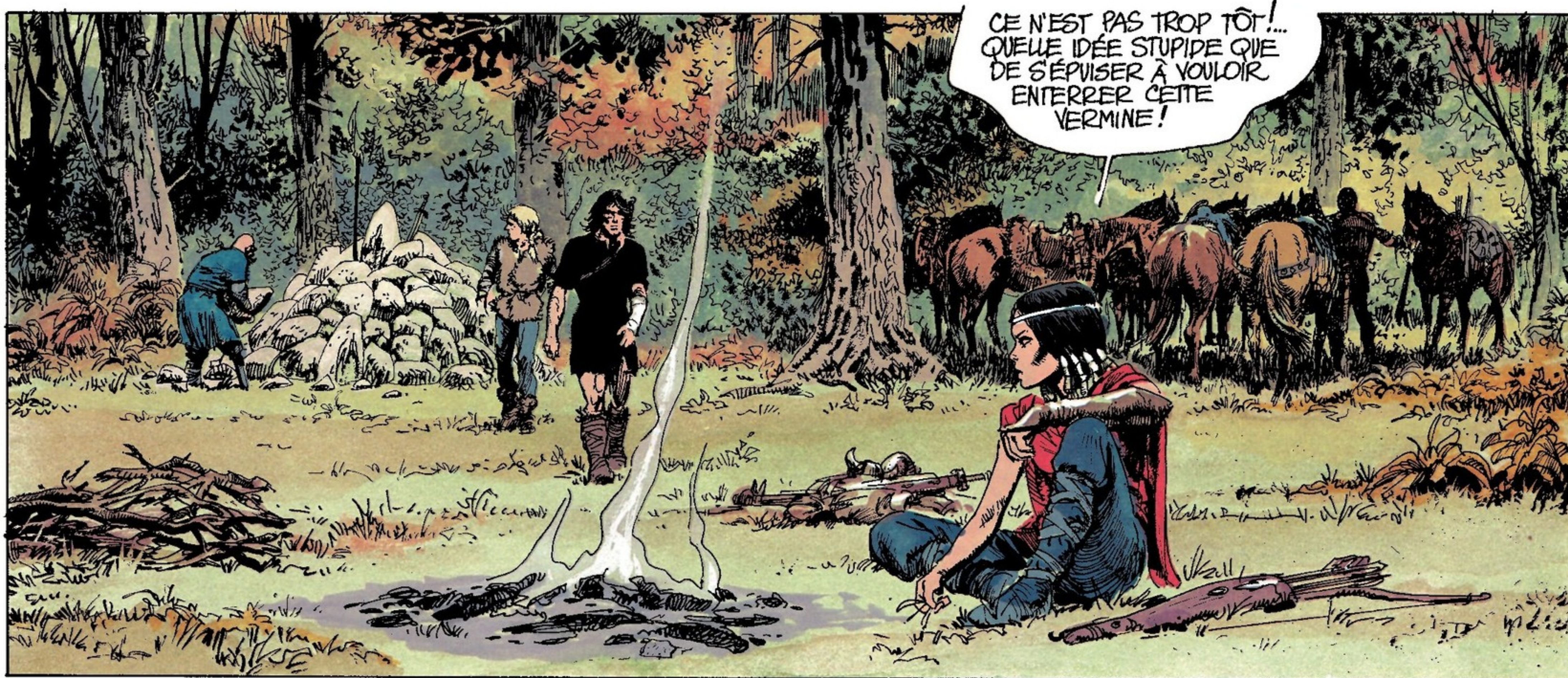
AAAAAAHHH
RGHHH

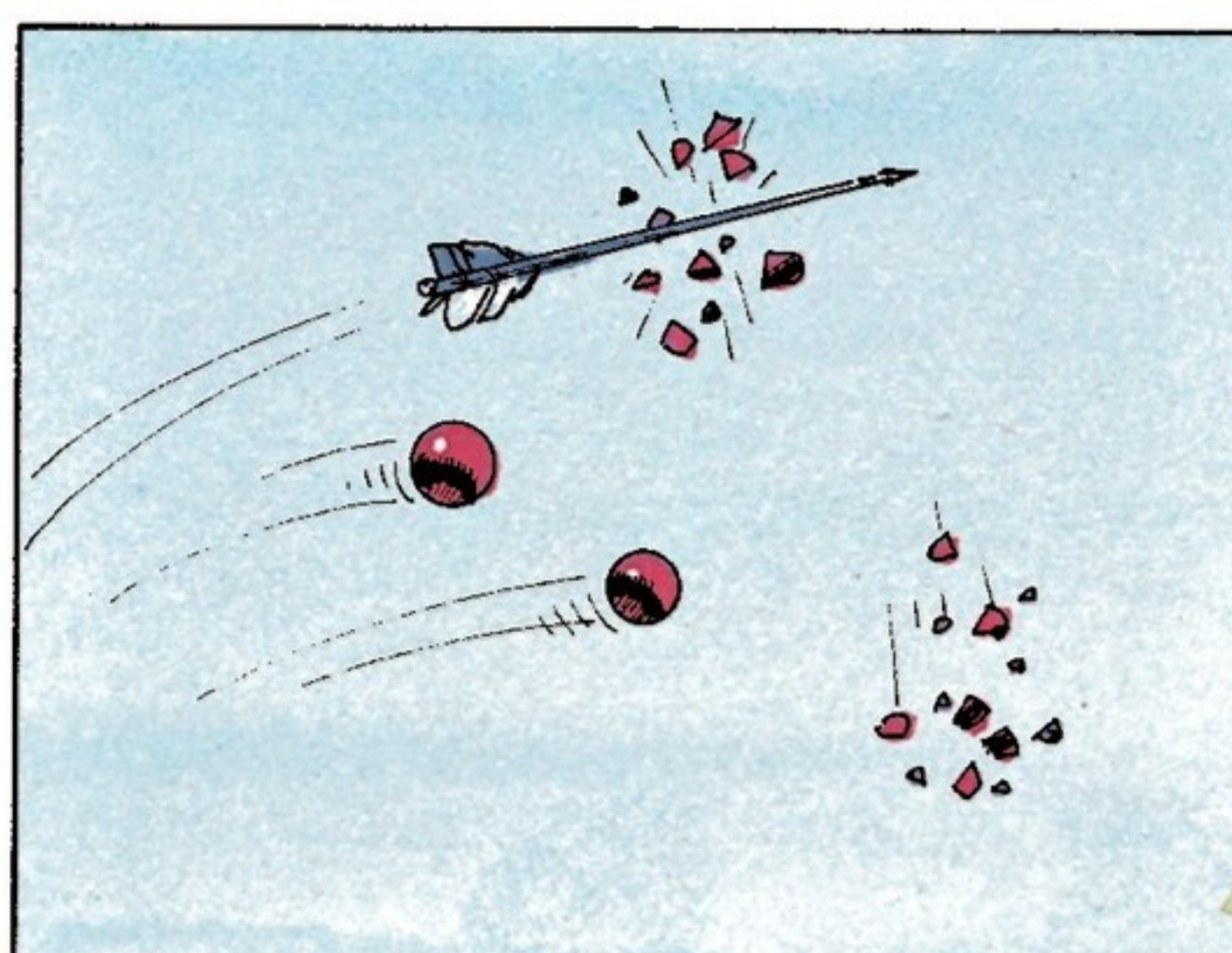
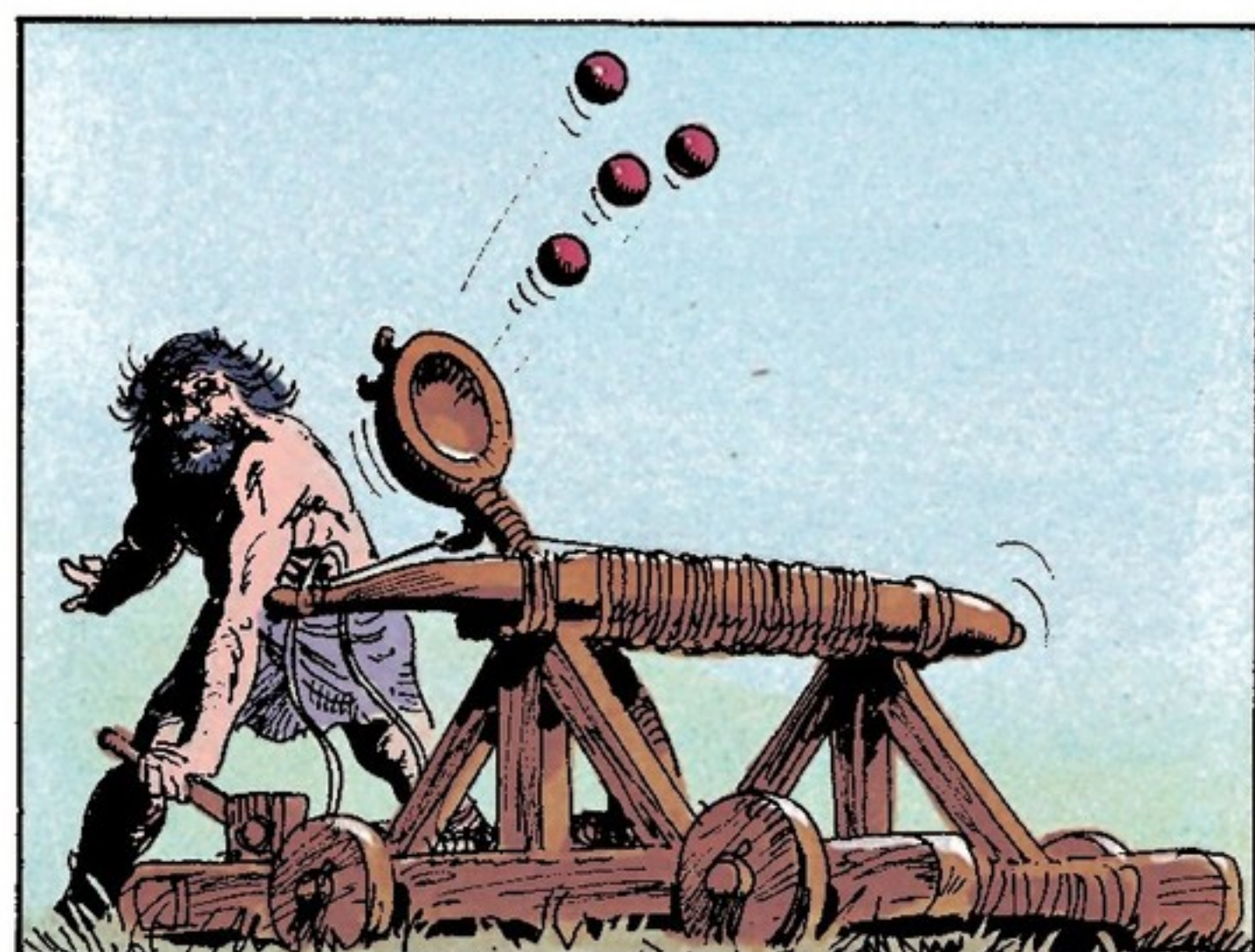
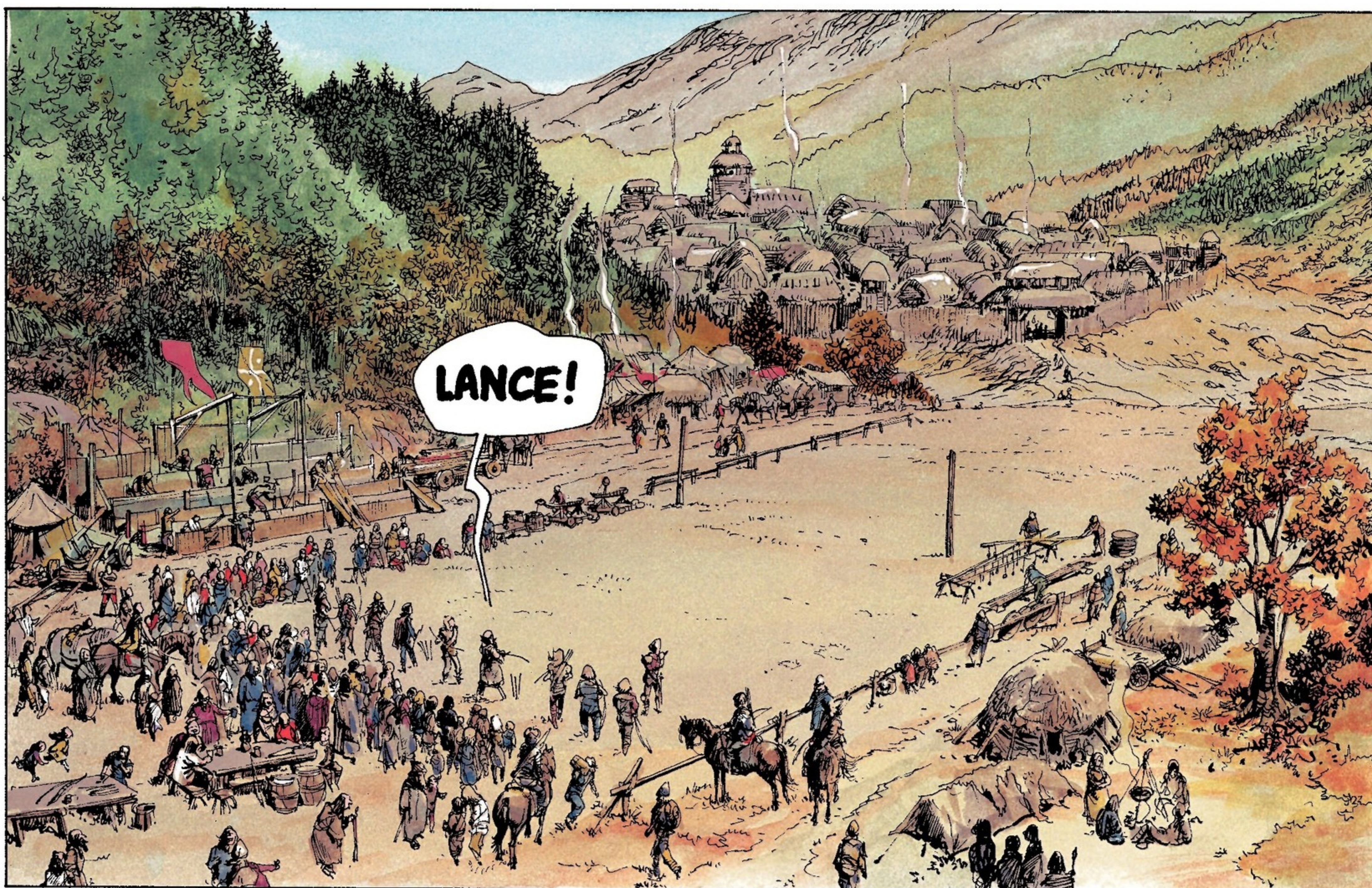


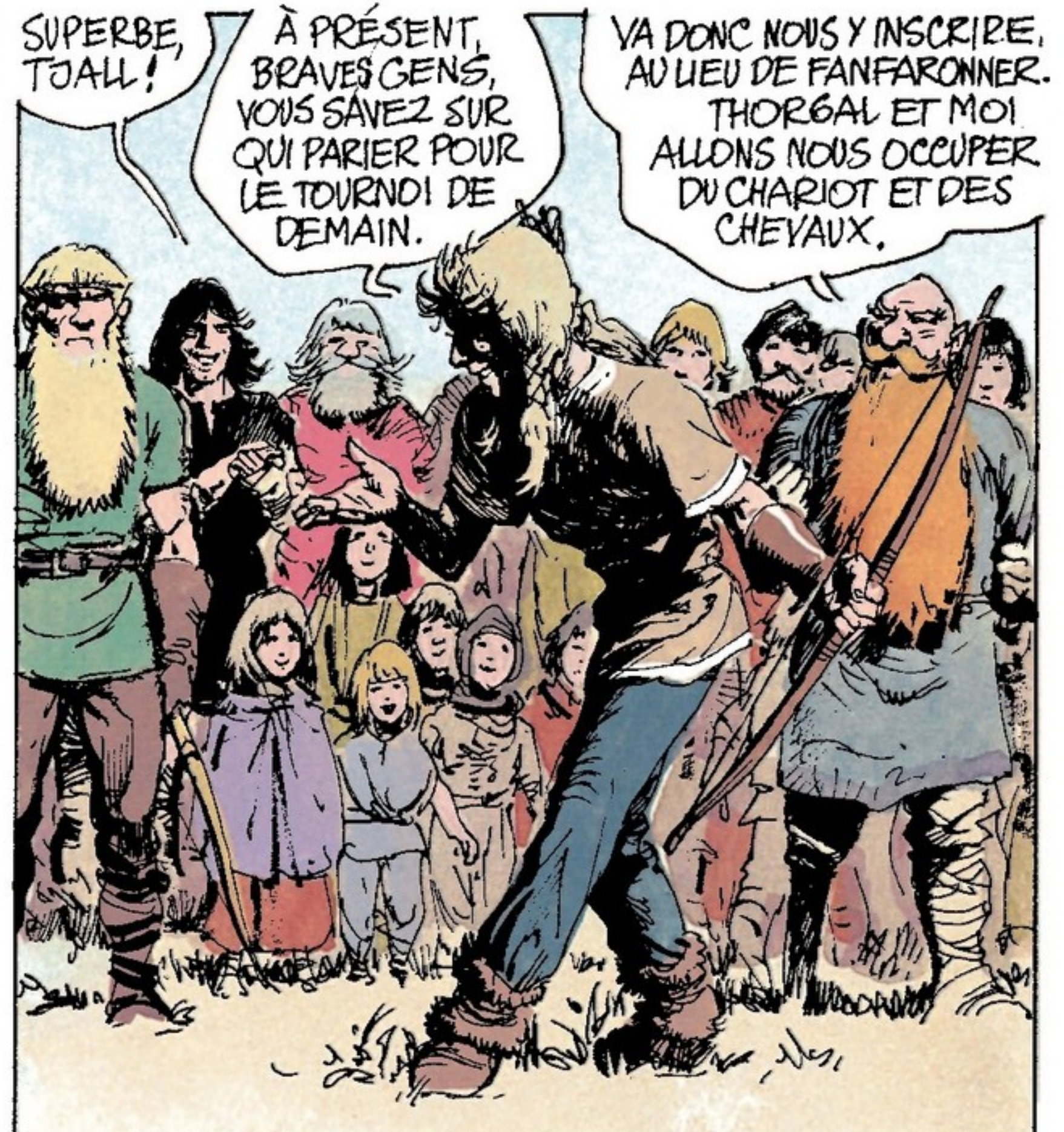
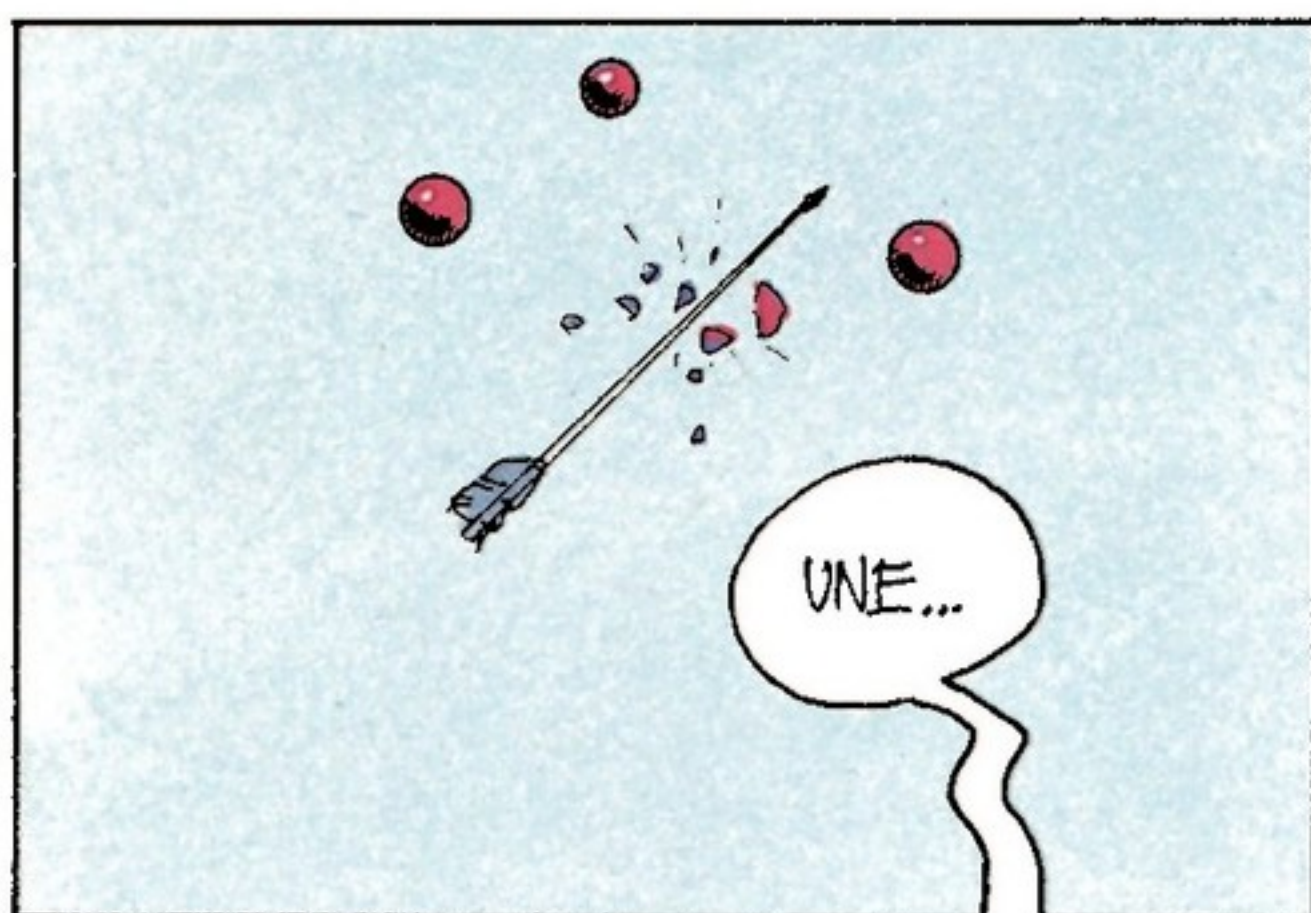
MÊME LES BÊTES
FÉROCES NE SE
COMPORTENT PAS
AINSI, SIGWALD!
MÊME LES PIRES
FAUVES DE
LA TERRE!

À QUEL TITRE LA JUGES-TU,
THORSAL? C'ÉTAIT ELLE,
LEUR PRISONNIÈRE,
PAS TOI.











PIED-D'ARBRE SE FAIT VIEUX, LA FATIGUE FERA TREMBLER SA MAIN. AVEC LUI, TU PERDS TA CHANCE DE GAGNER.

MAIS... C'EST QUE...

TOUS LES MOYENS TE SONT BONS, HEIN?...



TU AS ENVIE DE GAGNER LES CENT MARCS D'ARGENT ? ÇA TOMBE BIEN, MOI AUSSI.



TOI!?

TU... TU VEUX PARTICIPER AU TOURNOI!?



POURQUOI PAS ? J'AI UN BATEAU À ACHETER, RAPPELLE-TOI. ET PUIS, MA MAIN A BESOIN D'EXERCICE.

NE COMPTE PAS SUR MOI, EN TOUT CAS, JE PRÉFÉRERAIS ENCORE M'ASSOCIER À UN RAT.



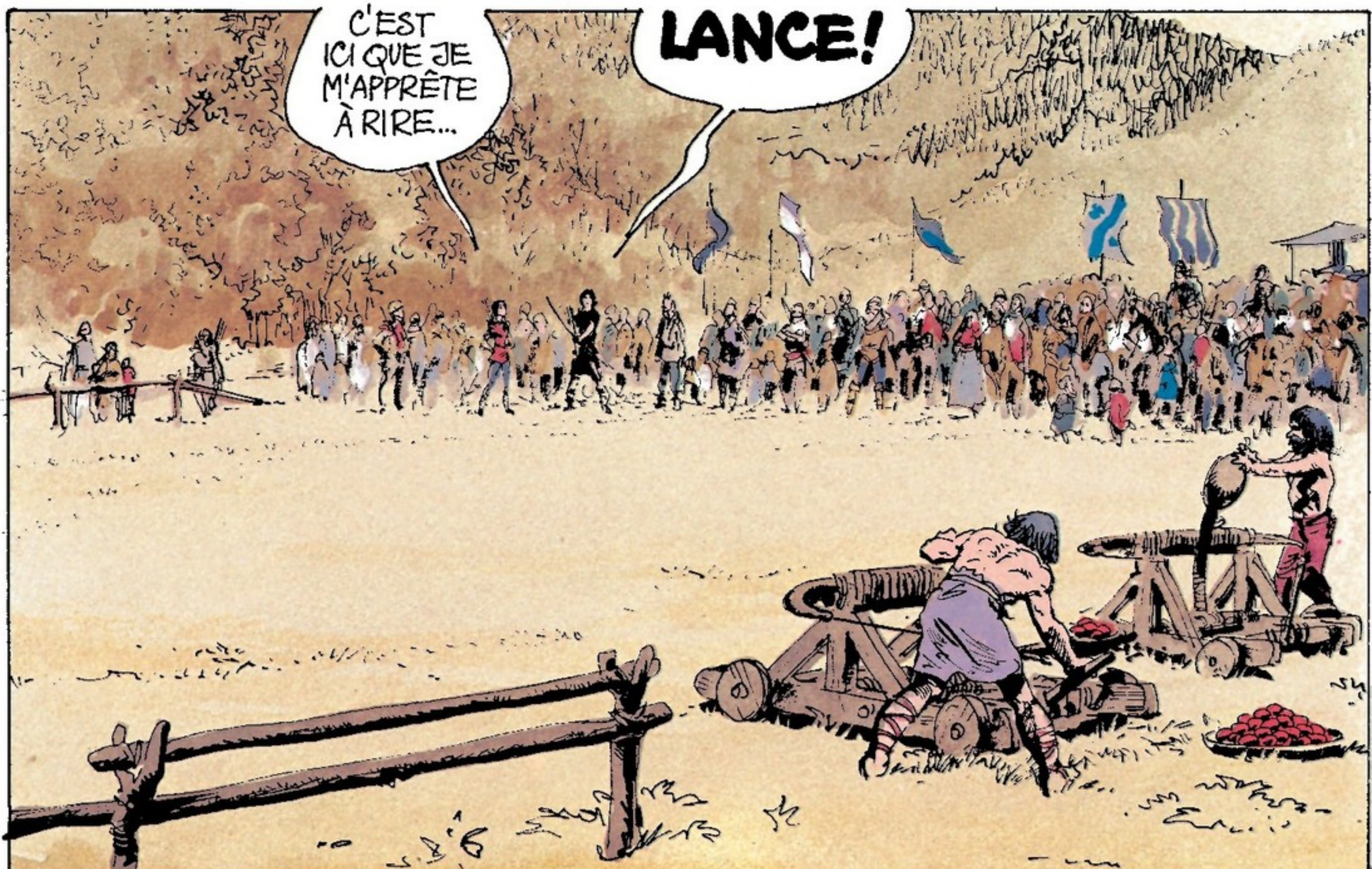
IL TE CONVIENT SÛREMENT BEAUCOUP MIEUX. MAIS QUAND LA NÉCESSITÉ SE FAIT SENTIR, ON N'A PAS TOUJOURS LE CHOIX DE SES ÉQUIPIERS, KRISS DE VALNOR. ET C'EST POUR MOI QUE JE PARLE.

ET MOI JE DIS QUE TU NE MANQUES PAS DE PRÉTENTION, THORGAL AEGIRSSON. SAIS-TU SEULEMENT TE SERVIR D'UN ARC ?



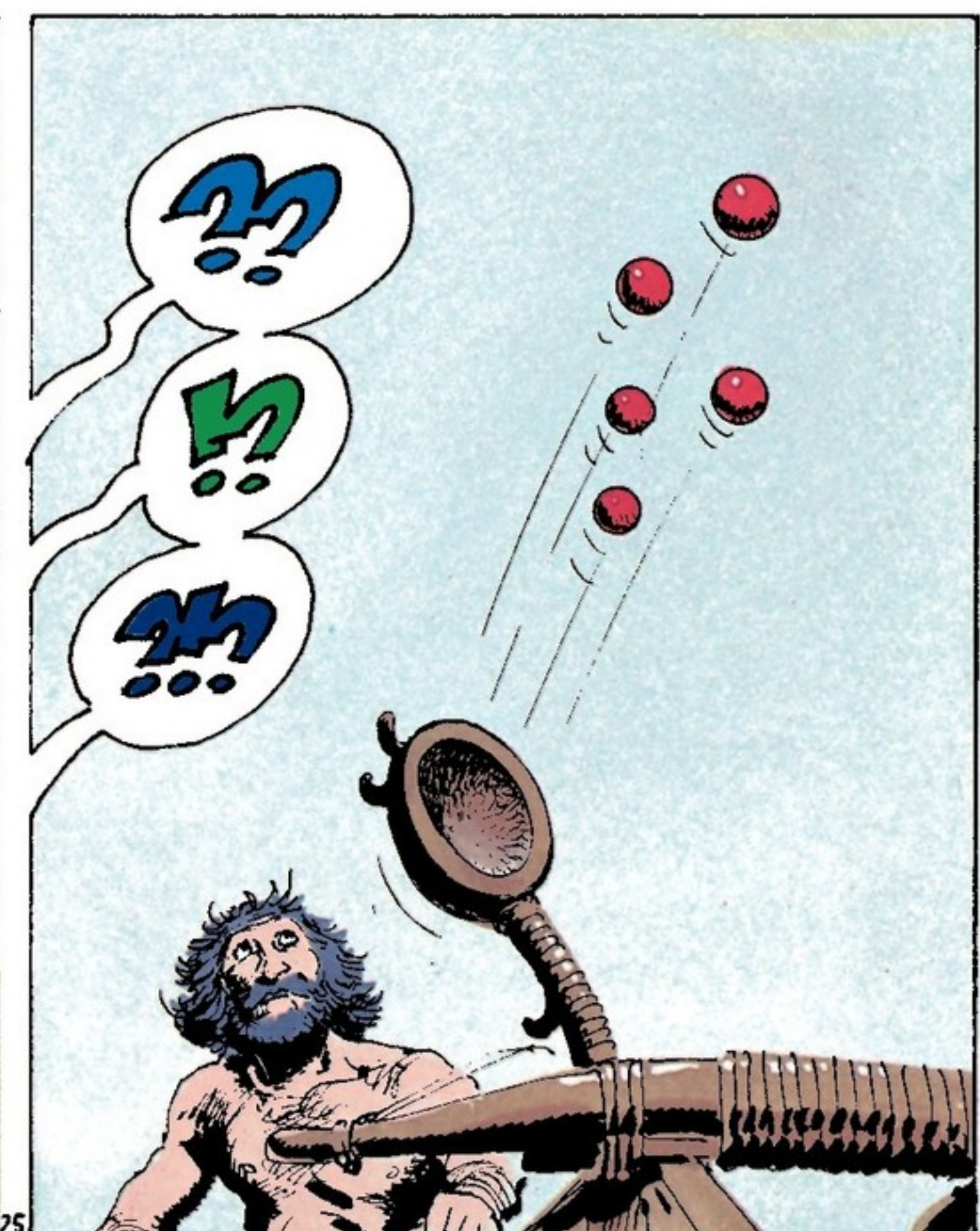
COMBIEN DE BULLES D'ARGILE DEVRAIS-JE TOUCHER POUR T'EN CONVAINCRE ?

À PARTIR DE QUATRE J'ACCEPTERAI PEUT-ÊTRE DE RECONSIDÉRER LA QUESTION. AUTANT DIRE QUE JE NE RISQUE RIEN.

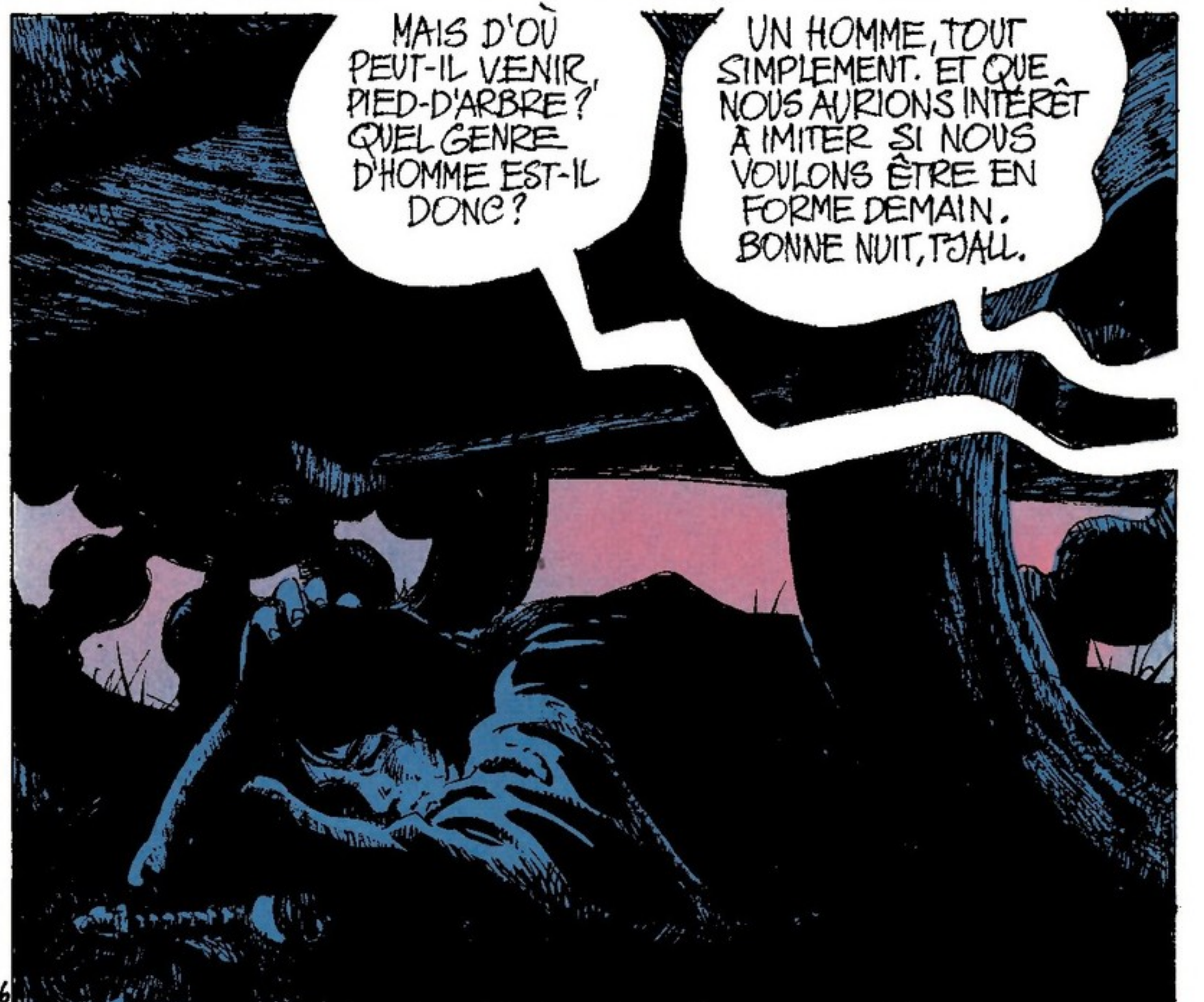
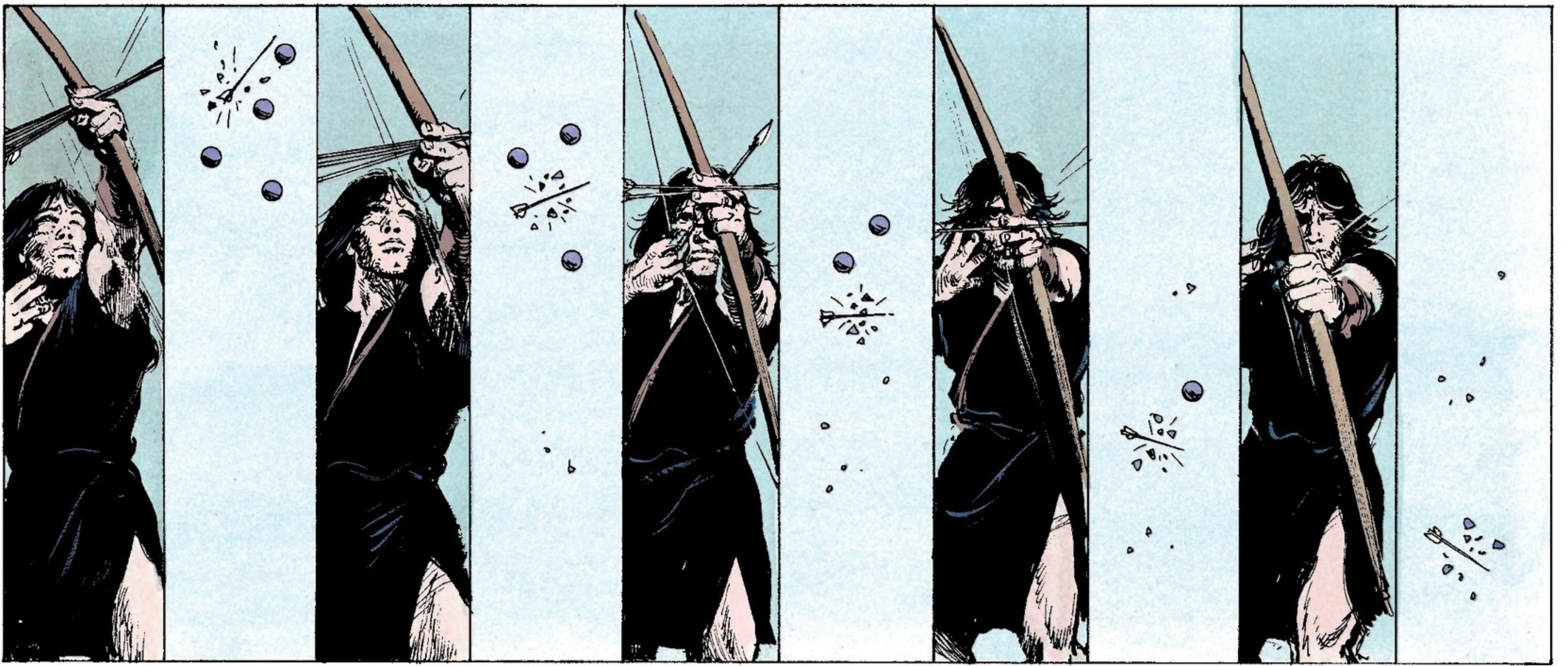


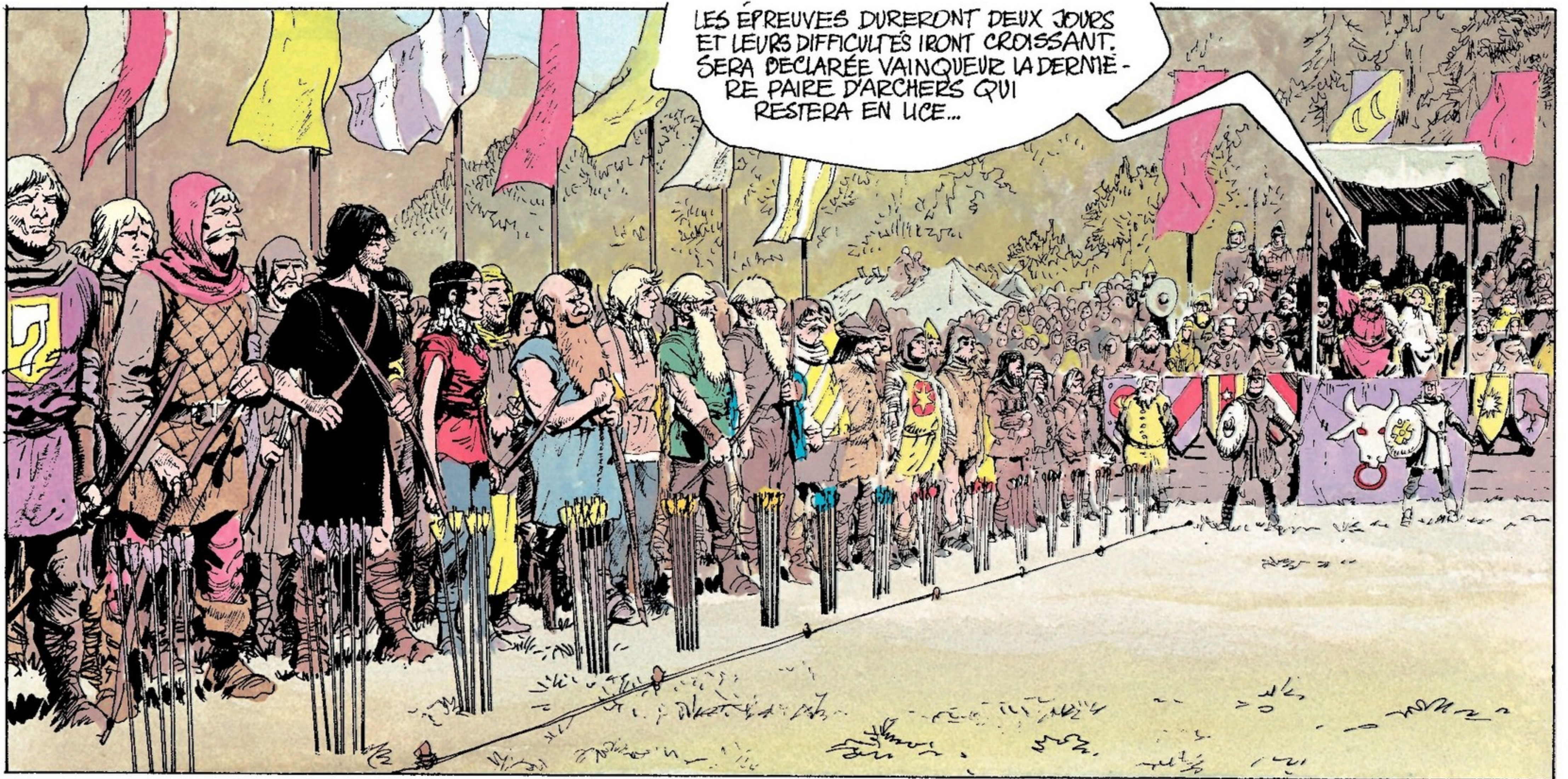
C'EST ICI QUE JE M'APPRÊTE À RIRE...

LANCE!



??
!!
??







PAR LA MORDIABLE, CETTE SAUVAGEONNE VAUT BIEN UNE DIZAINE DE MES ARCHERS !...

SON COMPAGNON N'EST PAS MAL NON PLUS.



28



C'EST D'ÊTRE EN TÊTE DU TOURNOI, À L'ISSUE DE LA PREMIÈRE JOURNÉE QUI T'A COUPÉ L'APPÉTIT ? TU AS RAISON D'ÊTRE INQUIET D'AILLEURS. PIED-D'ARBRE ET MOI VOUS SUIVONS DE PRÈS.

JE PENSE AUX MIENS, TJALL...



VOILÀ PLUS DE DIX JOURS, QUE J'AI QUITTÉ MON ÎLE. AARICIA ET JOLAN DOIVENT ME CROIRE MORT.

TU AURAS BIENTÔT TON BATEAU, THORGAL. QUE CE SOIT TOI OU NOUS QUI GAGNIONS, TU L'AURAS.



MAIS COMMENT UN HOMME TEL QUE TOI A-T-IL PU ACCEPTER DE SE LIER À UNE FEMME ET DES...

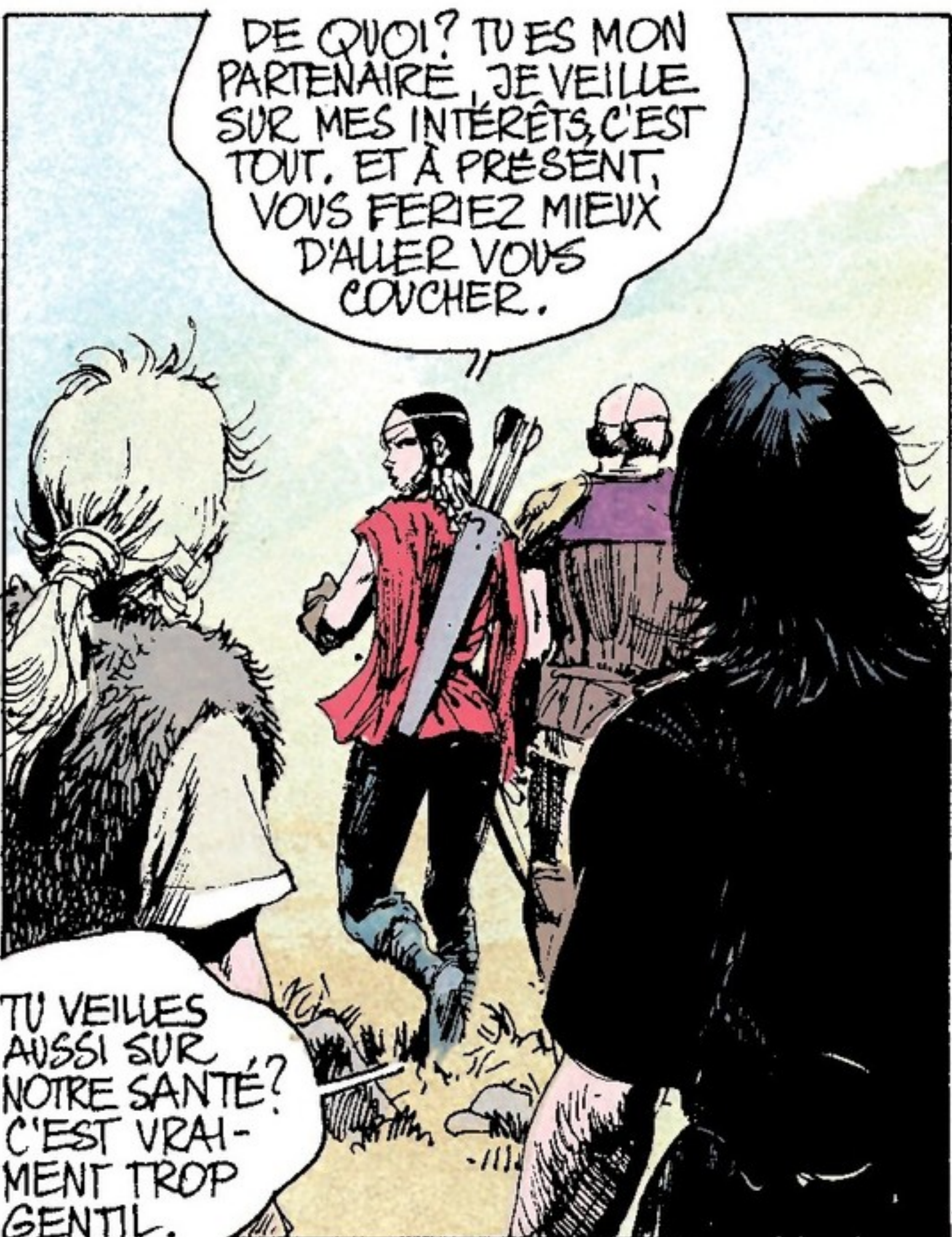
CHHT... ÉCOUTE, ON DIRAIT QUE...



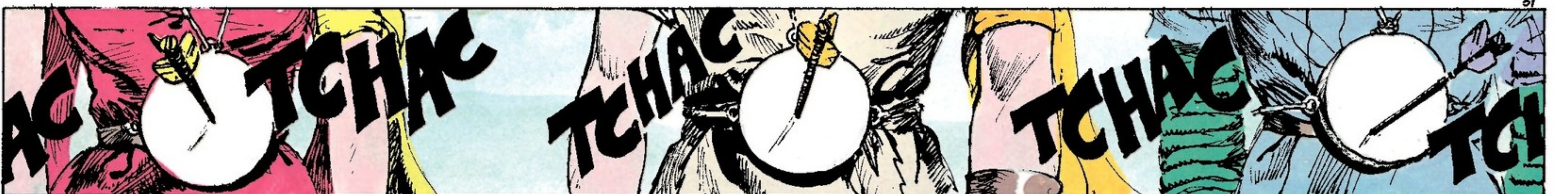
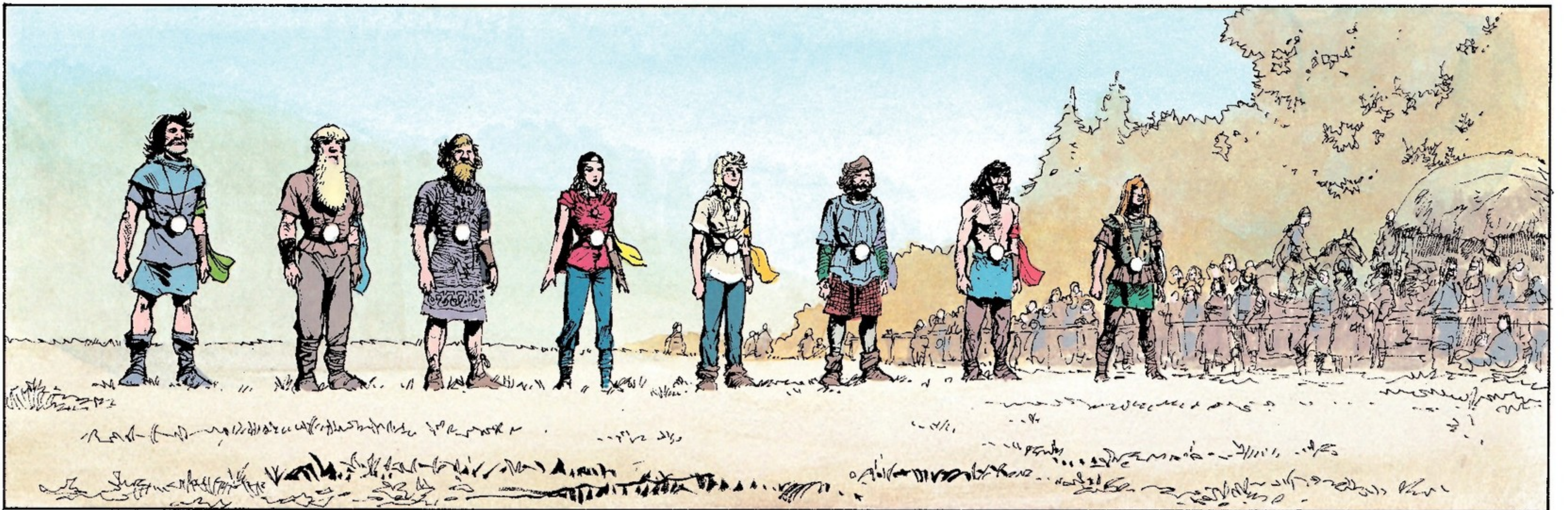
INUTILE DE LES TUER...



BRISEZ-LEUR LES POIGNETS, ÇA SUFFIRA !



BOOMM & VAN HAMME 84



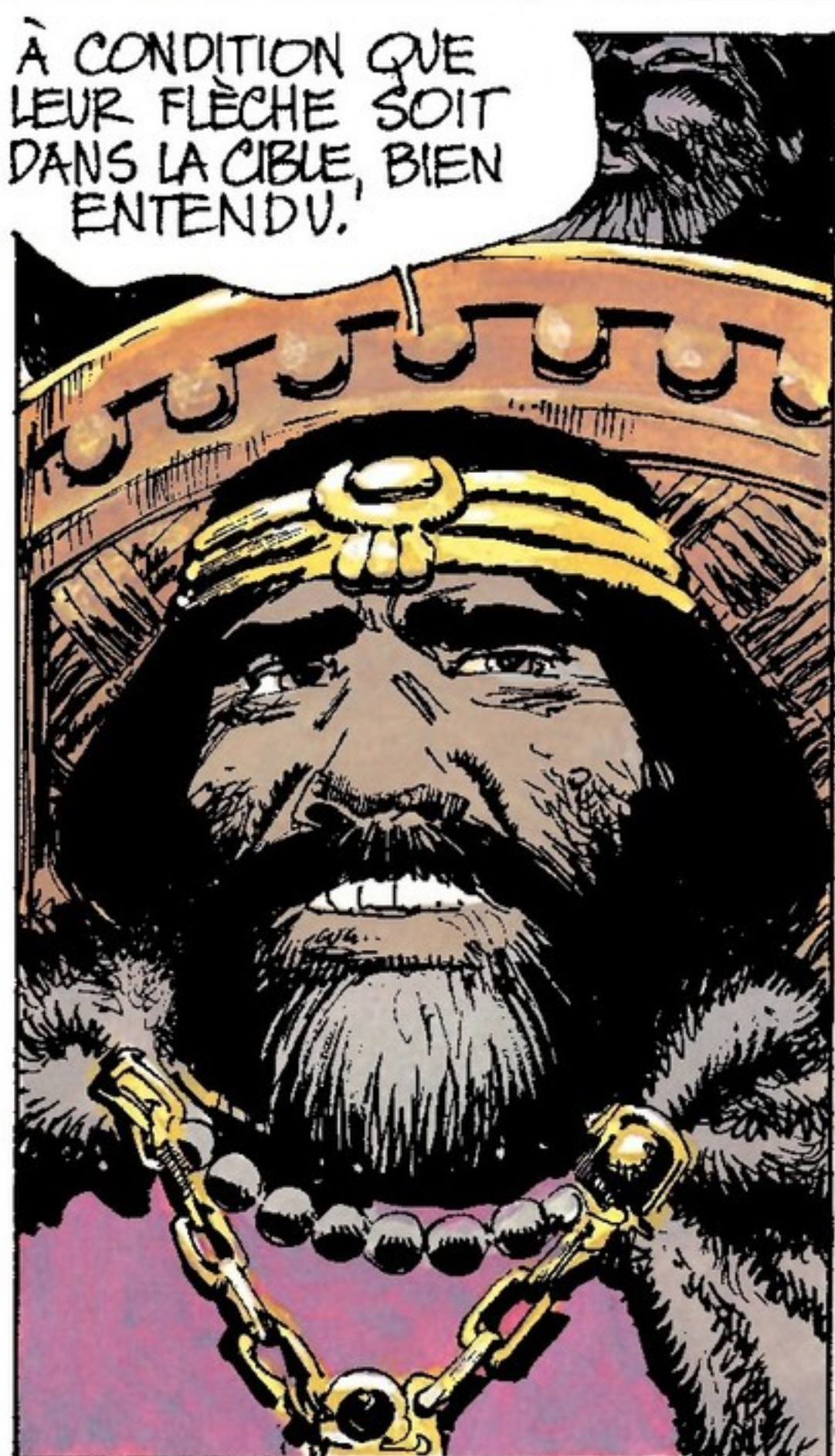


LES
CIBLES
À 60
PAS!



NE TROUVEZ-VOUS PAS CETTE
DERNIÈRE ÉPREUVE UN PEU
CRUELLE, MON AMI ?

POURQUOI ?
CHACQUE ÉQUIPE PEUT
ABANDONNER QUAND
ELLE LE VEUT. LES GAGNANTS
SERONT CEUX QUI Iront
LE PLUS LOIN, TOUT
SIMPLEMENT.



À CONDITION QUE
LEUR FLÈCHE SOIT
DANS LA CIBLE, BIEN
ENTENDU.



JE NE SUIS PAS
SÛR DE BEAUCOUP
AIMER CE PETIT
JEU.

POURQUOI
T'EN FAIRE ?
T'JAIL TIRE COMME
S'IL ÉTAIT NÉ AVEC
UN ARC DANS
LA MAIN.



C'EST POUR LUI QUE JE
M'EN FAIS, QUAND REVIENDRA
MON TOUR DE TIRER.



ET TOI ? TU NE
CRAINS PAS QUE
CETTE CHÈRE KRISS...
HEU... PROFITE
DE L'OCCASION ?
ELLE NE T'AIME
GUÈRE.

ELLE
A BIEN
TROP ENVIE
DE GAGNER
POUR ÇA.

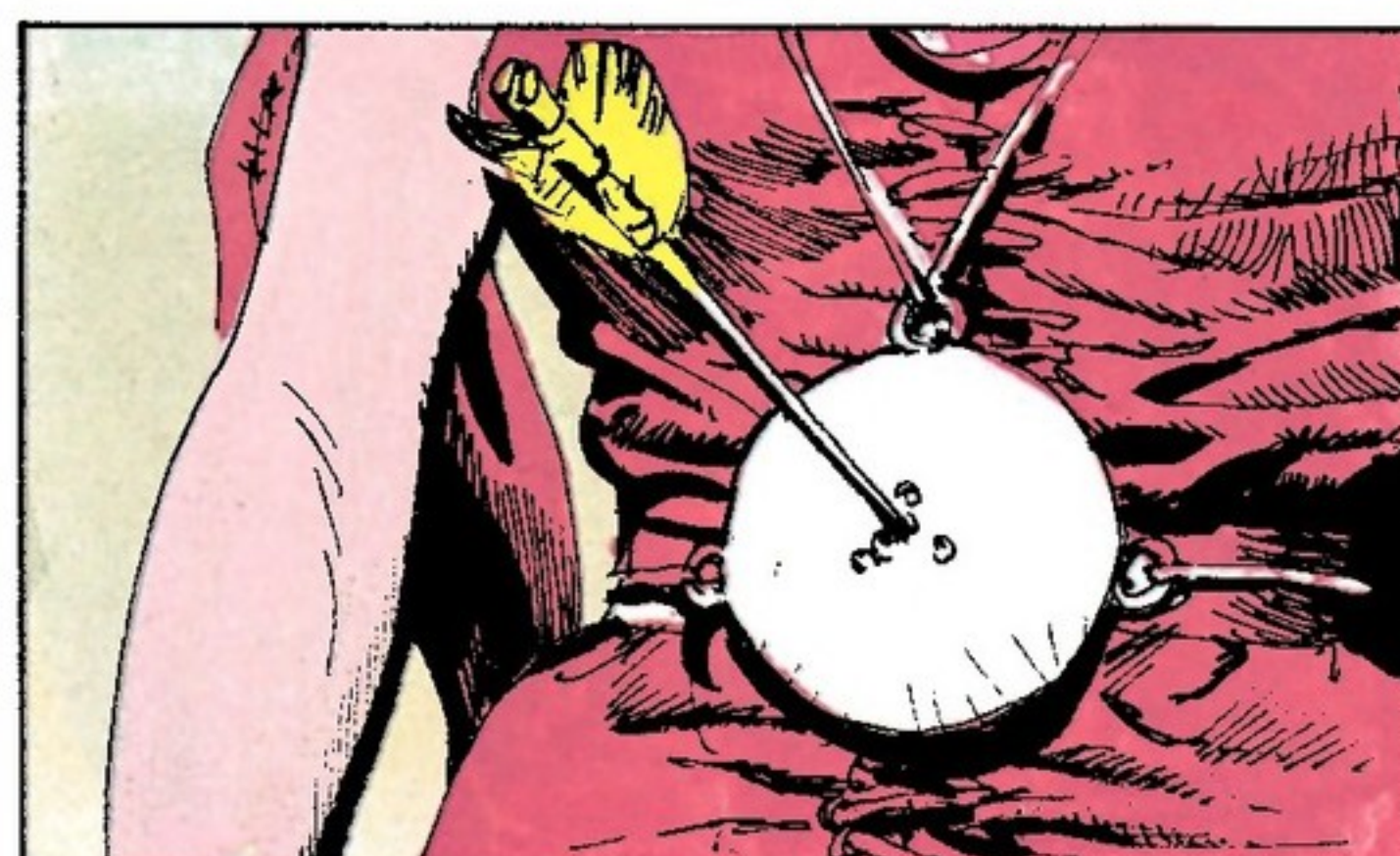
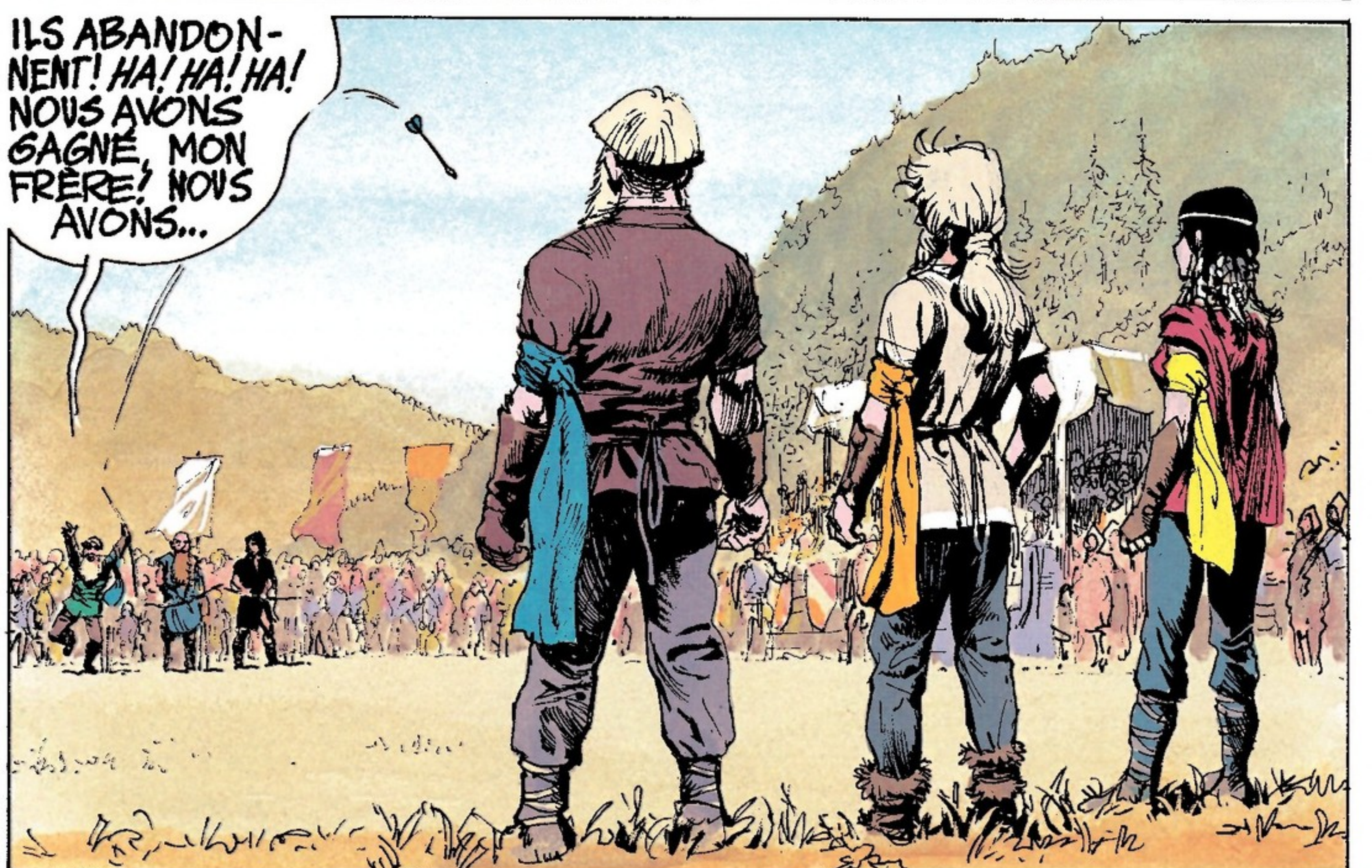


ENFIN...
J'ESPÈRE.











LE TOURNOI S'ARRÊTERA ICI, SEIGNEUR D'UMBRIA. MES COMPAGNONS ET MOI-MÊME N'AVONS NULLE ENVIE DE CONTINUER À NOUS ENTRETIENIR POUR VOTRE BON PLAISIR.



SOIT, TON TALENT D'ARCHER TE PERMET DE TE MONTRER GÉNÉREUX, ÉTRANGER. VOUS SEREZ DONC QUATRE À VOUS PARTAGER LA BOURSE DES VAINQUEURS AU COURS DU BANQUET DE CE SOIR.



JE N'AI PAS CHERCHÉ À T'HUMILIER, PIED-D'ARBRE. IL SE FAIT SIMPLEMENT QUE LE QUART DU PRIX SUFFIT À MES PROJETS.

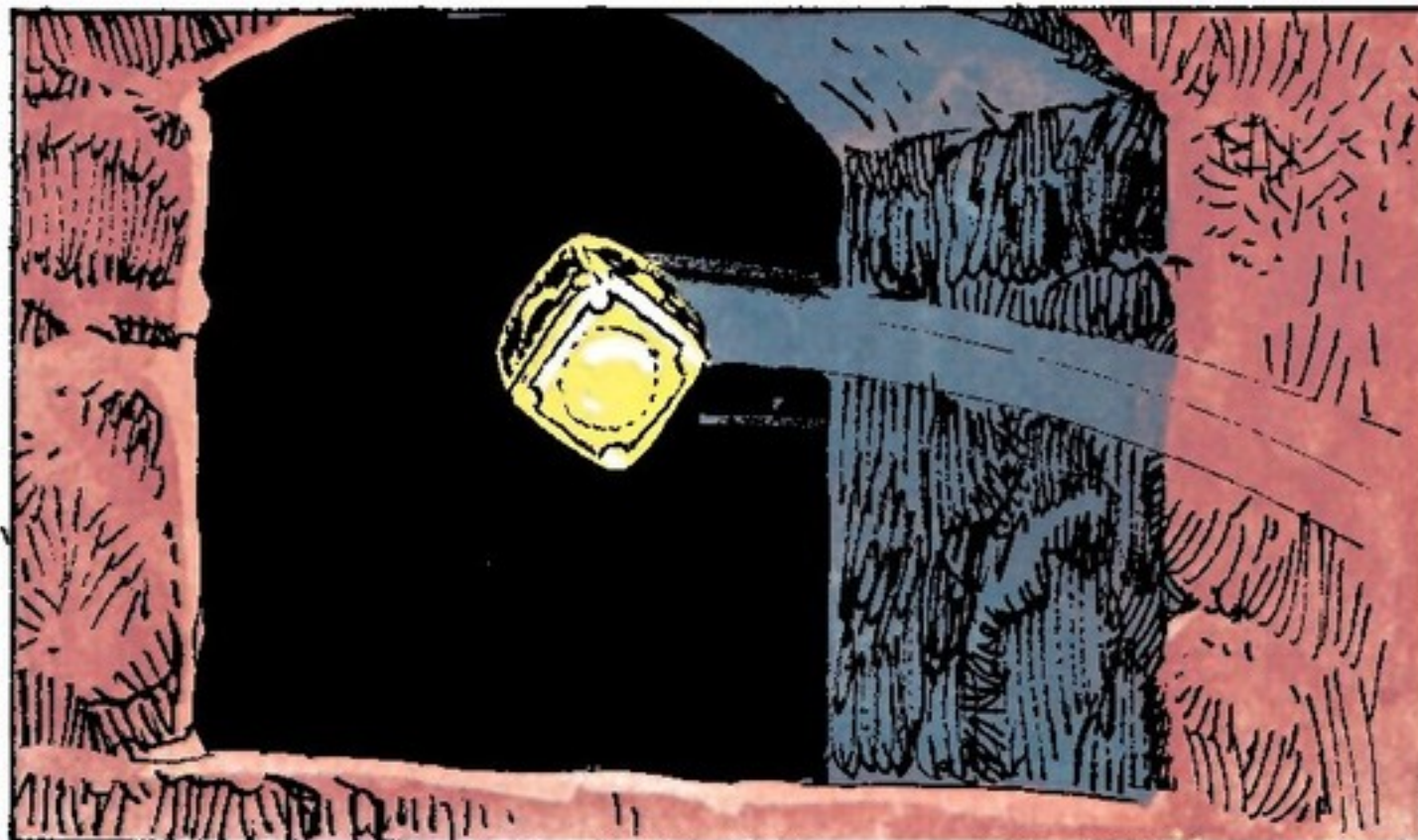


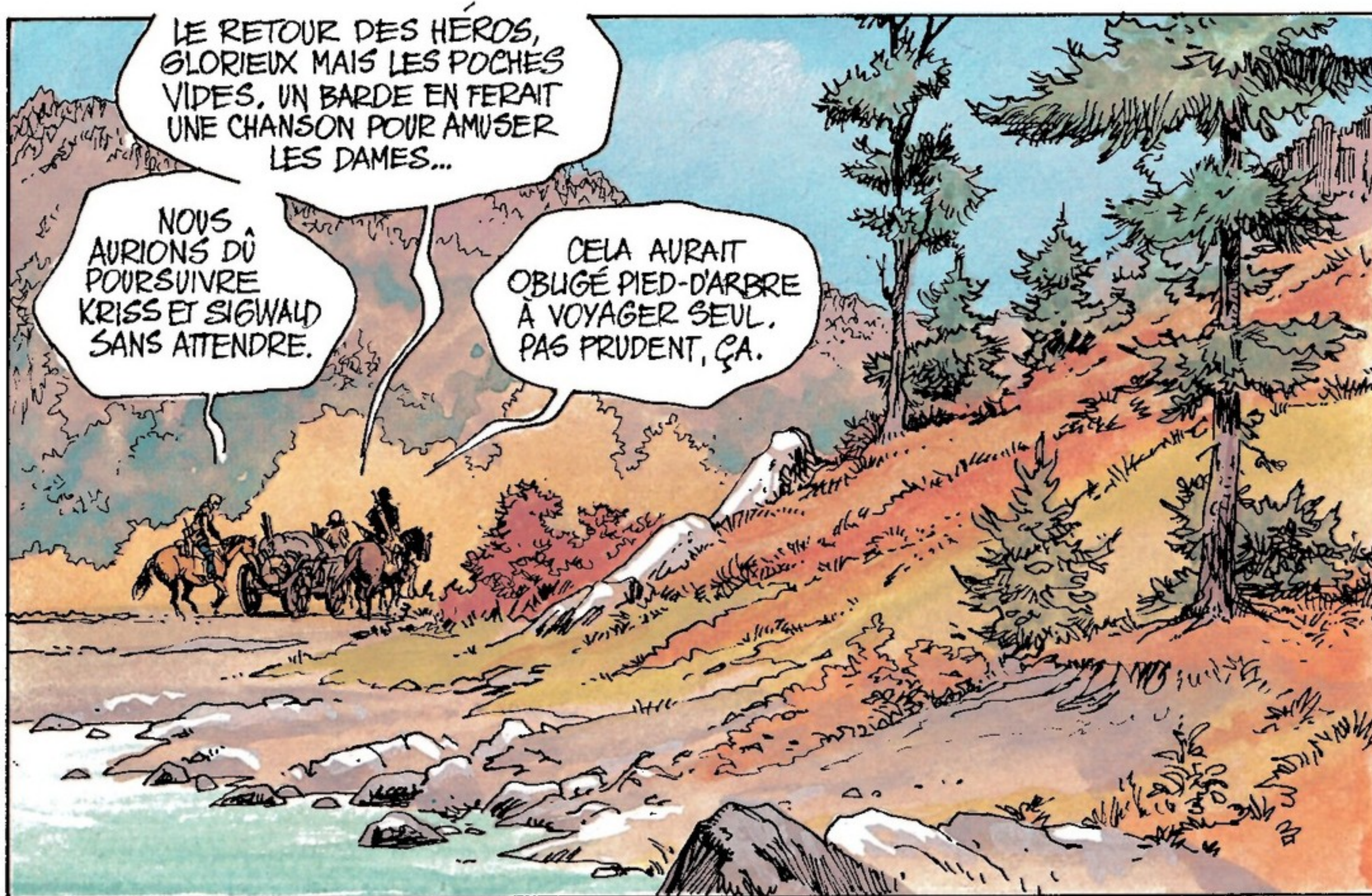
IL EST BON D'AVOIR UN SAGE POUR AMI, THORGAL. JE TE REMERCIE, DONC DOUBLEMENT.



APRÈS AVOIR ÉTÉ BIEN DIVERTI PAR DEUX JOURNÉES DE TOURNOI, IL M'EST PARTICULIÈREMENT AGRÉABLE DE REMETTRE CES CENT MARCS D'ARGENT ENTRE LES PLUS JOUES MAINS QUE JE VIS JAMAIS TENDRE LA CORDE D'UN ARC...









SIGWALD!
LE-BRÛLÉ!

CETTE FOIS,
IL A TROUVÉ
PLUS FORT
QUE LUI.



C'EST L'OCCASION
DE VOIR ENFIN
LE JOLI MINOIS
QUI SE CACHAIT
SOUS CE
MASQUE.

À QUOI CELA
T'AVANCERAIT-
IL? AIDE-MOI
PLUTÔT À ARRACHER
CET ÉPIEU, ON NE PEUT PAS
LE LAISSER
COMME ÇA



FACILE À DIRE...
CELUI QUI L'A CLOVÉ
COMME ÇA DEVAIT
AVOIR UNE SACRÉE
POIGNE!

EXACT!



VOUS ÉTIEZ
UN AMI DE CET
HOMME?

?!?



DES CALÉDONIENS!
DES DEMI-SAUVAGES QUI
VIVENT DANS LE NORD.
D'HABITUDE, ILS NE
DESCENDENT
JAMAIS...

RÉPONDEZ
À MA
QUESTION!



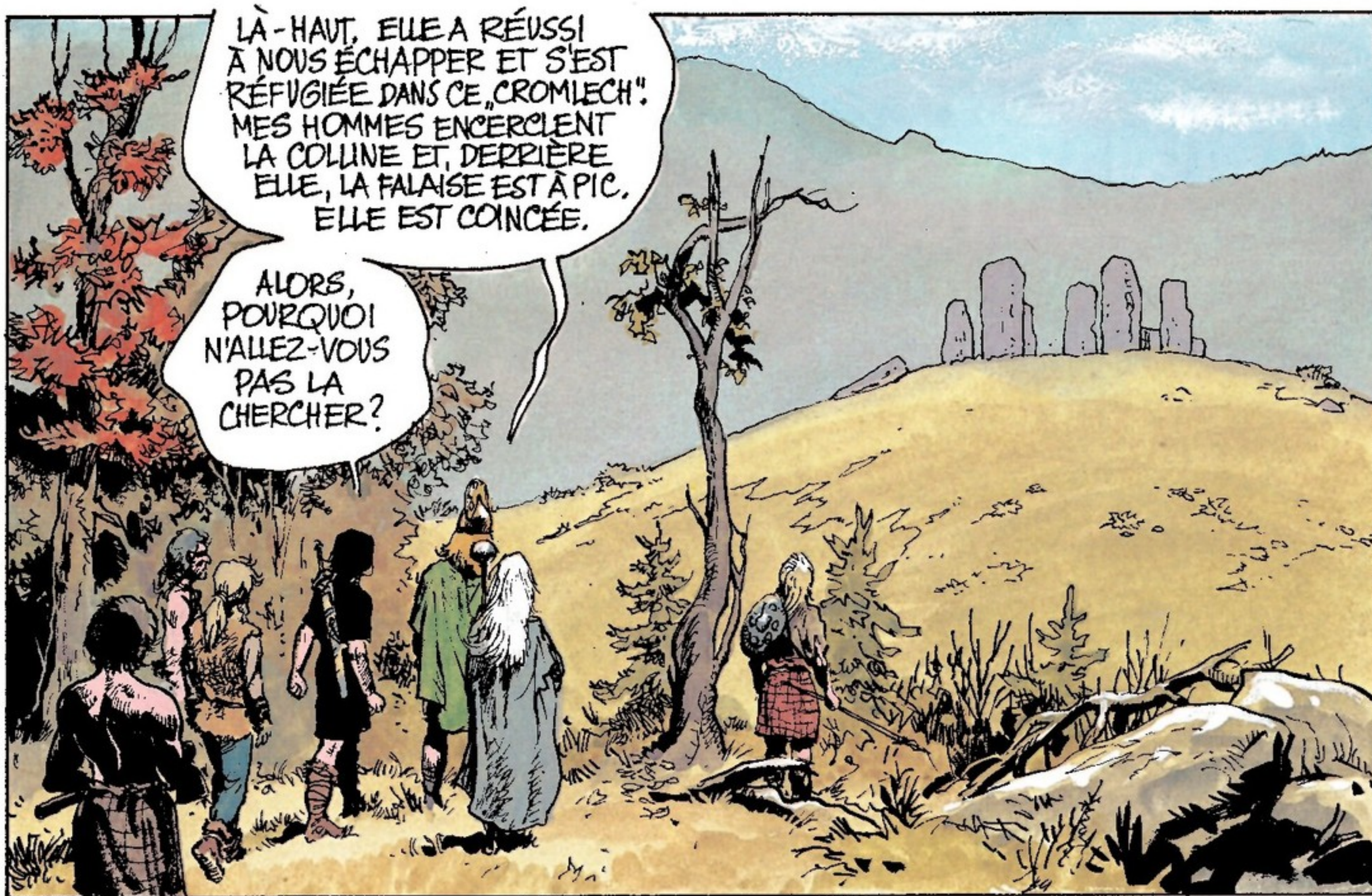
CET HOMME ET SA
COMPLICE NOUS ONT
VOLÉS. NOUS ÉTIONS
À LEUR RECHERCHE.

ALORS,
NOUS SOMMES
DANS LE MÊME
CAMP.



CES MAUDITS ONT TUÉ PLUSIEURS DE MES
GUERRIERS ET BLESSÉ NOTRE GRAND PRÊTRE
APRÈS AVOIR VOLÉ LA PIERRE DE SANG SA-
CRÉE DE NOTRE Déesse KERRIDWEN. VOILÀ
PRÈS D'UNE LUNE QUE NOUS SOMMES SUR
LEURS TRACES. ET L'HEURE DE LA VENGEANCE
A ENFIN SONNÉ.

OÙ EST
LA FEMME?







PFFFT... QUEL
FAUVE, CETTE FILLE!
SES CARESSES NE
SONT PAS DE CELLES
QU'ON OUBLIE.

JE... J'ESPÈRE
QUE JE N'AI PAS
FRAPPÉ TROP
FORT...

C'EST
ÇA, PLAINS-LA,
EN PLUS...
PARODIN!
LES VOILÀ
DÉJÀ!





BIEN JOUÉ, COMPAGNONS!
GRÂCE À VOUS, NOUS ALLONS
POUVOIR ENFIN RENTRER
CHEZ NOUS.

QUE MON COMPAGNON
ET CETTE FEMME PUISSENT
S'EN ALLER LIBREMENT.



MAIS!?... OÙ EST
LA PIERRE
DE SANG!?

ICI!



IL ME SUFFIT
DE LÂCHER LES
DOIGTS POUR QUE
VOTRE PIERRE
SACRÉE DIS-
PARAÎSSE À TOUT
JAMAIS DANS
LA PROFONDEUR
DE LA RIVIÈRE...

MAIS
POURQUOI?...
QUE
VEUX-TU?



JAMAIS!
JE NE...

OBEÏS!
LA PIERRE EST PLUS
IMPORTANTE QUE
LA VENGEANCE.
ET NOUS LA RETROU-
VERONS BIEN CET-
TE FEMME UN JOUR
OU L'AUTRE.



TU PAIERAS POUR
ELLE, ÉTRANGER.
LE SANG APPELLE
LE SANG!

NE TROUVES-TU
PAS QU'IL Y A DÉJÀ
EU ASSEZ DE MORTS?
AU PIED DU GRAND
MENHIR, TU TROUVE-
RAS UNE BOURSE
QUI M'APPARTIENT...



CES PIÈCES D'ARGENT NE REM-
PLACERONT PAS TES GUERRIERS
TUÉS, CALÉDONIEN. MAIS ELLES
PERMETTRONT AU MOINS D'IN-
DEMNISER LEURS FAMILLES.
DÉSOLÉ, MAIS JE NE PEUX
RIEN T'OFFRIR DE PLUS.

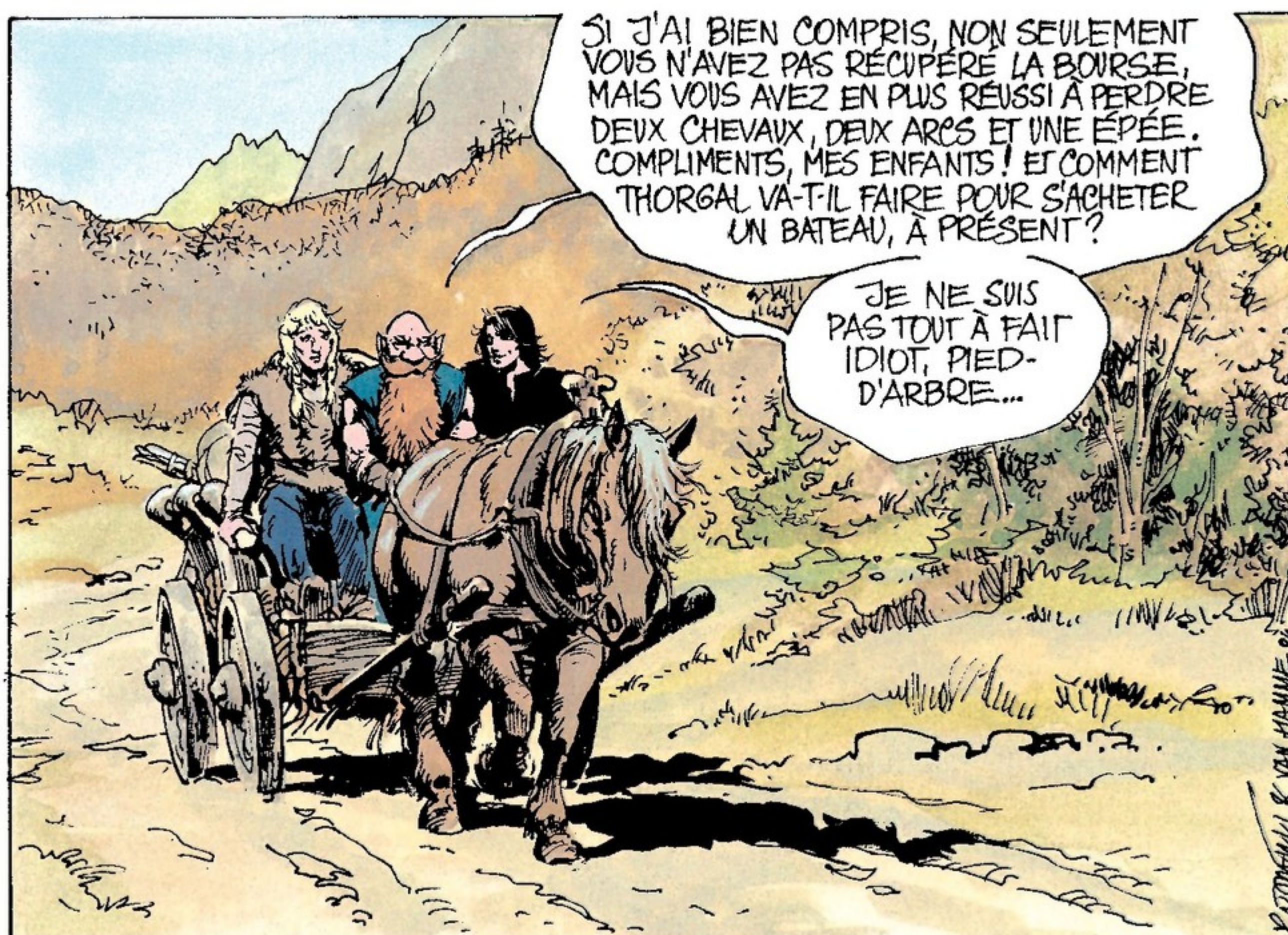
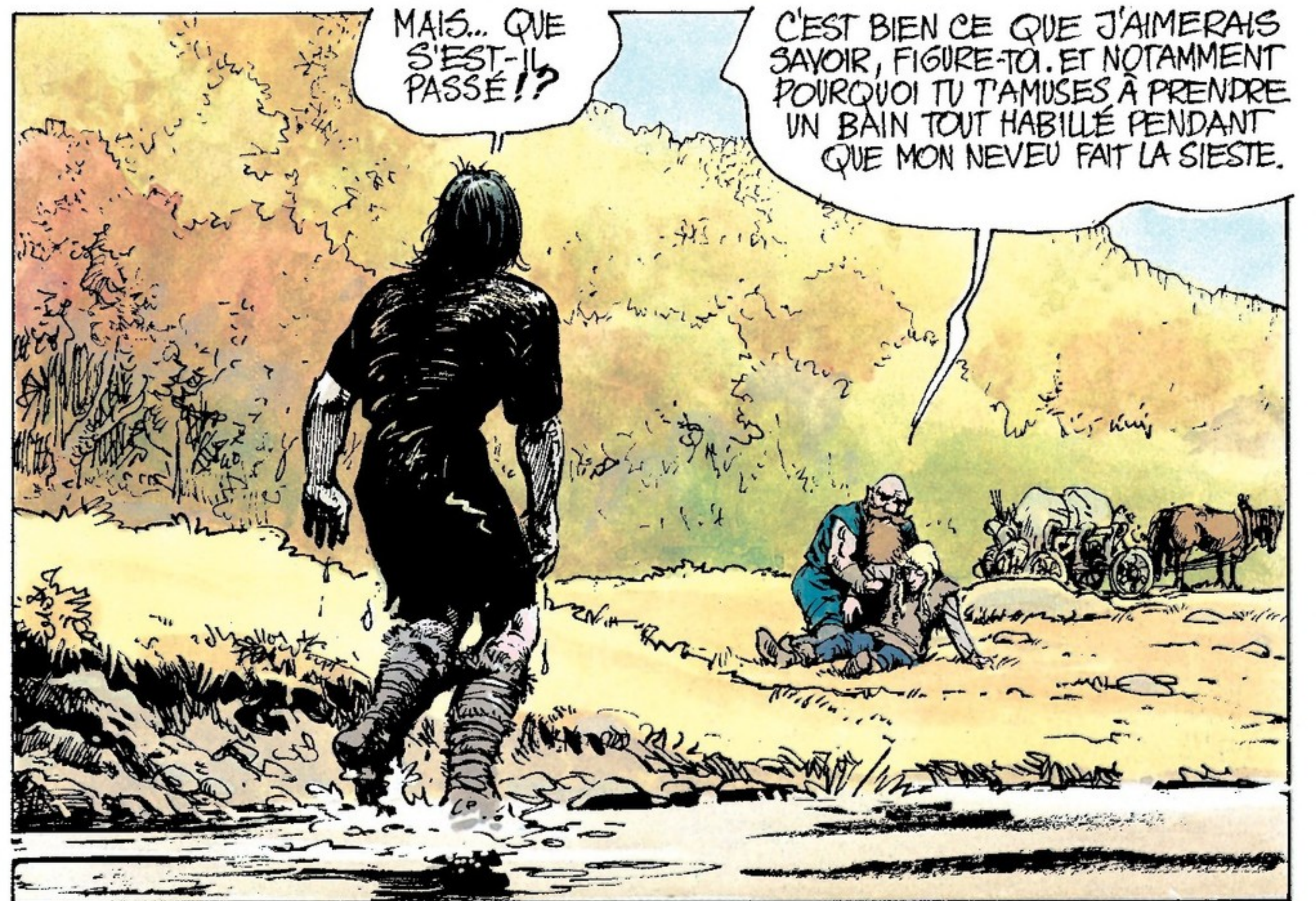
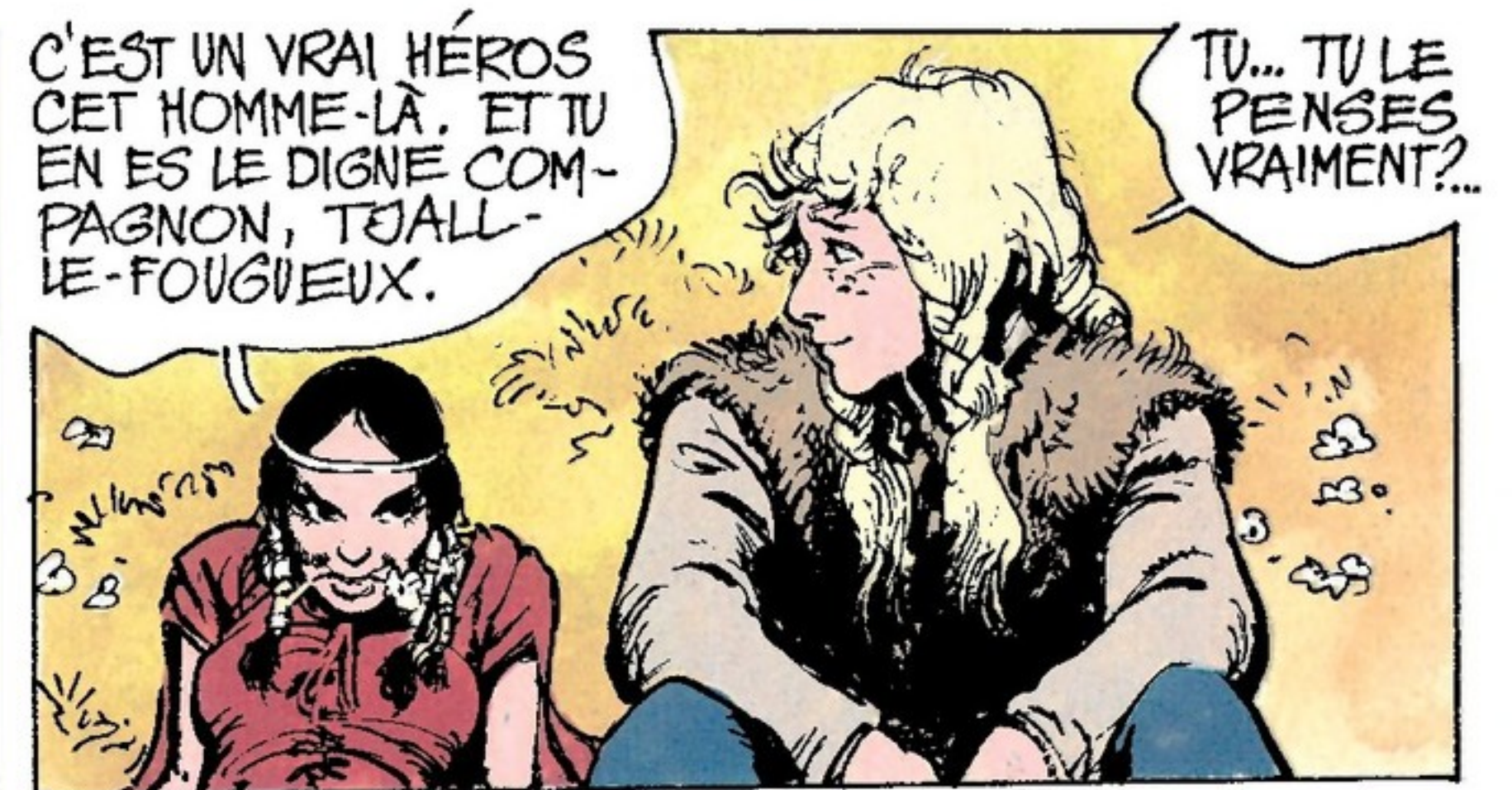
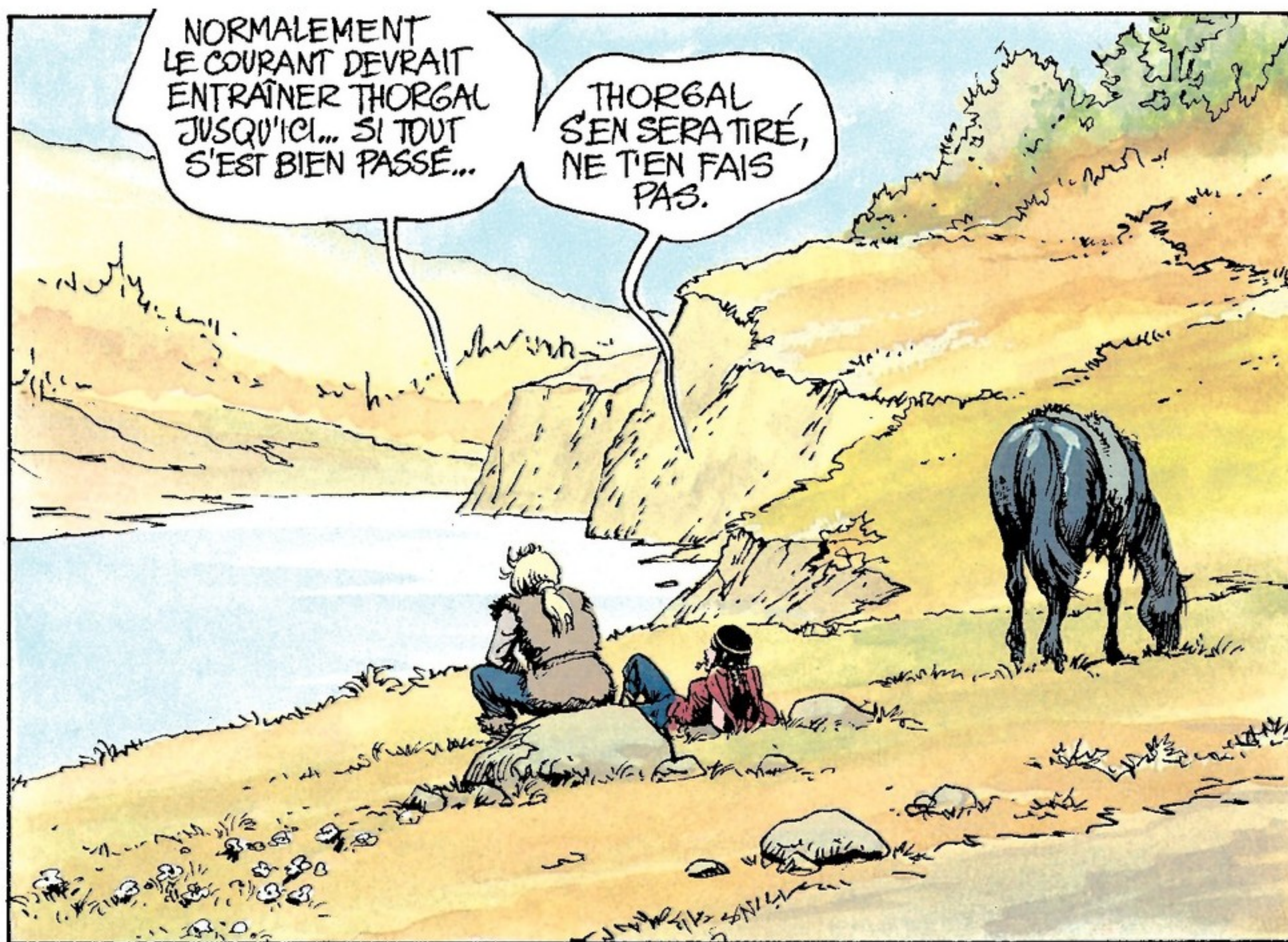
SI, ÉTRANGER: TA VIE.
COMBIEN DE TEMPS
ESPÈRES-TU TENIR AINSI
TON ARC TENDU ?

PLUS TRÈS
LONGTEMPS,
TU AS
RAISON...

ALORS,
COUREZ DONC
LA CHERCHER
VOTRE FAMEUSE
PIERRE!

TCHAC

EMPREZ-
VOUS DE
CE... ?!?



DÉJÀ PARUS :

1. La Magicienne trahie
2. L'Île des Mers gelées
3. Les 3 Vieillards du Pays d'Aran
4. La Galère noire
5. Au-delà des Ombres
6. La Chute de Brek Zarith
7. L'Enfant des Etoiles
8. Alinoë
9. Les Archers
10. Le Pays Qâ
11. Les Yeux de Tanatloc
12. La Cité du Dieu perdu
13. Entre Terre et Lumière
14. Aaricia
15. Le Maître des Montagnes
16. Louve
17. La Gardienne des Clés
18. L'Épée-Soleil
19. La Forteresse invisible
20. La Marque des Bannis
21. La Couronne d'Ogotai
22. Géants
23. La Cage
24. Arachnéa
25. Le Mal bleu

